

رۆژھەلاتى ناوەرەست

لە ئەگەرى دووبارەبوونەوہى سايكس-بيكۆيەكى نويدا

م.ى. چنور جەعفەر ئەحمەد

بەشى زانستە كۆمەلەتتەكان - كۆليجى پەرورەدەى بنەرەت

زانكۆى سلیمانى

پیشەكى

بەخویندەنەوہمان لەمىژووی سەدسالى پابردووی، کاریگەرترین پیکەوتنامەى میژووی و سیاسى لەئاستى جیهان بەگشتى وتایبەت دابەشکاری میسۆپوتامیا و پۆژھەلاتى ناوەرەست دا، لەناوەرەستى ئەو جەنگە جیهانیە کە دەکەوتتەنیوان سالانى (۱۹۱۴-۱۹۱۸) ز وەھەرەك لەوولاتانى بریتانیا و فرەنسا و ئیمراتۆریەتى عوسمانى و دەولەتى پروس... ھتد تیدا بەشداربوون، بەجەنگى جیهانى یەكەم ناوەرەستى وەلەناوەرەستى ئەو جەنگەدا پیکەوتنامەى سايكس-بيكۆى نەینى لەبەرەواری ۱۶-۱۵-۵-۱۹۱۶ ز لە نیوان بریتانیا و فرەنسا و ئیمراتۆریەتى پروسیا دیتەکاوە.

لیرەدا توێژەرە پشەت بەستن بەو نوسراو دۆکۆمینتەنەى بەردەست بوون، دەیەوئ چەند خالیكى گرنكى سايكس بيكۆى نیوان وولاتانى ھاوپەیمانى جەنگ بۆ خوینەرەختە بەردەست.

سەرەتا دەمانەوئ بپرسین؟ ئایا کاتى ئەوہاتووہ دابەشکارییەكى نوئ لە ناوچەکانى پۆژھەلاتى ناوەرەست دا بیتە ئاراوہ؟ لە پینا و ئەنجامدانى چاکسازى سیاسى و ئابوورى و کۆمەلەتتەى بۆ میللەتەکانى پۆژھەلاتى ناوەرەست؟ وە ببیتە جیگرەوہى سايكس بيكۆى سالى ۱۹۱۶ ز؟ وە یاخود ھیشتا سايكس بيكۆى سەدەى بیست ھەر بەردەوامە و کاریگەرى ھىزى سیاسى لە دەست نەداوہ؟

ئەو پیکەوتنامەى کە بەسايكس بيكۆى ۱۹۱۶ ز ناسراوہ لەمیژوودا لە نیوان بەریتانیا و فرەنسا و پروسیادا، ئایا تەنھا بۆ دابەشکردنى خاکی کوردستانى گەرەبوو؟ وە یاخود پلانیکى لە میژینەى وولاتانى بەشداربووی جەنگى جیهانى یەكەم بوو؟ وە یان پایەندبوونى پەیماننامەکانى بەریتانیا بوو بۆ عەرەبەکان لە پینا و دامەزراندنى دەولەتى سەرەخۆ بۆیان؟ یان کۆتا پینانانى پۆلى ئیمراتۆریەتى عوسمانیەکان بوو؟ سايكس-

بيكۆ به چ دەقيكى ياسايى پالپىشتى دەكرا؟ شۆرشى بەلشەفيەكان لە ۱۹۱۷ چ كاريگەرييهكى كرده سەر سايكس-بيكۆ؟

بۇ وەلامى سەرجه م پرسەكانمان ميژووى قۇناغى ئەم ريكەتنامە دەخەينە بەر ليكۆلينەو:

ريكەوتنامەى سايكس-بيكۆى سالى ۱۹۱۶ ز كە تەنھا سەدەيهكى بەسەردا تيپەربووه، لە ئەمرودا تيگ دەشكىت لەرووى هاوسەنگى هيژى سياسى يەو نەك جيۇگرافيهو، كە ئەمەش دياردەيهكى جيى بايهخە، چ لەلايەن ليكۆلەرەوانى سياسى بيانى يەو، وە چ لە پوانگەى ئەو ليكۆلينەو ميژووى و سياسيانەى كە پۆژانە لە لاين دبلوماتە سياسيهكانەو شيكارى بۇ سايكس-بيكۆ و جيۇ پۆلەتيكى ناوچەكەو دەرکەوتنى هيژى سياسى وسەربازى نووى لە ناوچەكانى پۆژەلەتى ناوەرپاست دەكەن. تايبەت دواى پروخانى سەددامى ديكتاتور لە سالى ۲۰۰۳ بە دواو، لە سەردەستى ئەمريكاو هاوپەيمانەكانى وە لە لايهكى ترەو سەرەلەدانى شۆرش و پاپەرينەكانى وولاتانى عەرەبى بەوہى ناوى ليئرا (بەهارى عەرەبى) تا چەند توانران سەرکەوتووين لە گۆرپىنى پۆژمەكانيان لە خراپ بۇ باشتەر وە بە پيچەوانەشەو. جگە لە دەرکەوتنى دوو هيژى سياسى لە دوو ئايدۆلۆژياى تا پادەيەك دژ بەيهكى وەك (شيعە و سوننە) كە ھەر يەكەيان لە دوو جەمسەرى جياوازو بە پالپىشتى ھەريەك لە سعوديه و وولاتانى ترى عەرەبى كەندا و لە بەرامبەر وولاتى ئيراندا، بە چاوديرى وولاتانى هاوپەيمان و پروسيا و ويلايەتە يەكگرتووەكانى ئەمريكا. بە تايبەت دواى سەرەلەدانى (دەولەتى ئيسلامى) ناسراو بە گروپى تيرۆرستى داعش واىکردوو، كە سەر لەنووى نەخشەى سياسى داپشتنەوہى وولاتانى پۆژەلەتى ناوەرپاست ببیتە جيگەى ليڊوان و نووسين و ليكۆلينەوہى ووردى سياسيهتەمدارانى وولاتانى زلھيژ بۇگەلانى نيۆئەم سنورە جيۇپۆلەتيكى يە .

ئەوہى كەمەبەستە ليڤەدا دووبارە پۆلى گەلى كورد نابيت فەراموش بكرىت، تايبەت كە هيژى پيشمەرگەى كوردستان هاوشانى هيژە چەكدارە كوردىيەكانى ترى وەك (يەپەژە، ەپەكە، ەكەكە) دژى گروپى تيرۆرستى داعش دەجەنگن. جەنگيگ كە تەواوى وولاتانى زلھيژى گيرۆدەى سياسەتە ناديارەكانى خووى كردوو و پۆژەلەتى ناوەرپاست و تايبەت دووبارە سنورەكانى خاكى كوردستانى لەنيۆنەخشە سياسيهكەى پۆژەلەتى ناوەرپاست كردۆتەو ئەمانج بۇ جيۇبەجيۇكردى ئامانجەكانى .

ليڤەدا تويزەر، دەيەويٹ جەخت لەسەر چەند خاليكى ميژووى وەك سەرچاوەى دۆكۆمينتارى بە پشت بەستن بە ئەرشيفى ناشنال ئاركايڤ لە وولاتى بەريتانيا وەخويندەوہيهكى ياسايى و ميژووى و سياسى بۇ سايكس-بيكۆ ئەنجام بەدين. بە پيى واقعى ئەمپۆى ناوچەكە دەبييت پۆلى كورد چى بيت؟ لە گريمانەى دووبارە داپشتنەوہى نەخشەسياسى پۆژەلەتى ناوەرپاست دا؟ ھەرچەند بە خويندەوہى بەراوورد كارى نيوان سايكس بيكۆى سالى ۱۹۱۶ وە لەگەل نەخشە نوويهكەى پۆژەلەتى ناوەرپاست كە داريژراوہ تا پادەيەك بۇ كورد جيگەى دلخوشيه بە مەرجيگ نيومالى نيشتمانى كورد يەك بخريتەوہ تا وەك هيژيكي يەكگرتووى پتەو لە چاويلەكى هيژە سياسيه گەورەكانەوہ دەرەكەوين .

پېښوښته خوښهڼهڼه كورد ئهڼو خاله يان لا ږوون بښت كه ساڼكس بڼكؤ، تاكه هؤكار نه بووه بؤ دابه شكر دڼي خاكي كوردستاني گهږه ، وه له كؤي ١٢ ږڼكه و تنامه كه دا نه ناوي كورد وه نه خاكي كوردستاني تيډا نه هاتووه . به لكو به وولاتي ميسؤږؤتاما ناوها تووه . جگه له وهي كه ساڼكس- بڼكؤ دريژه پڼدهڼي چه ند ږڼكه و تنامه ي پښتري وولاتاني زلهيژ بووه به شيوازي نه يڼي . كه به ليڼي دامه زړاندڼي دهوله ته لؤكاليه عهږه بيه كان بووه له به رامبهږ ئهڼو خزمه ته ي كه پښش كه ش به ئڼنگلزه كانيان كړدووه له ماوهي نيوان جهنگي جيهاني يه كه م (١٩١٤-١٩١٨) ز. له پڼناو ږڼگار بوونيان له ژيږ دهسه لاتي ئيمپراتوريه تي عوسماني كه بهږه له ناوچوون دهچوو له ناوچه كه دا. كورد له م قؤناغه دا له شيوهي هاوكارييه ږه سميه كاندا دهږناكه ويټ بؤ بهږه ي هاوپه يمانه كان.

كه به بؤچووني ئيمه ئهڼو ده بښته يه كه له و خالنه ي كه كورد بؤته ببه ش بووني له سهږه خو ي و مانه وه ي تا ئهږؤ له سنوري چوار دهوله تي نه خشه سياسي كه ي ساڼكس بڼكؤ ١٩١٦ د.

خوڼدنه وه يه كي كورت بؤميژووي دابه شكار ييه كان ي خاكي كوردستاني گهږه بهږ له ږڼكه و تنامه ي ساڼكس- بڼكؤ ١٩١٦

له ږوونكردنه وه ي ئهڼم چه ند ديږه ماندا به ي چوونه نيوقوولاي بابته كان وه بيري خوښهڼهڼه ده خينه وه كه يه كه م دابه شكار ي خاكي كوردستان بؤ ميژووي دور له جهنگي چالديږاني ١٥١٤ ز ده ست پڼده كات له نيوان دوو ئيمپراتوريه تي گهږه وي وه عوسماني و سه فه وييه كان، كه ليږه دا عوسمانيه كان به شه گهږه كه ي خاكي كوردستان بؤ خو يان مسؤگهږ ده كن. بؤسه يركڼي نه خشه ي سياسي چالديږان.

وه ههږه ها ږڼكه و تنامه ي قه سري شيرين كه له ١٧-٥-١٦٣٩ ز (Treaty of Zuhab) ناسراوه كه به يه كه م خالي جياكار ي سنوري جوگرافي داده نريټ له نيوان ههږدوو ئيمپراتوريه تي سه فه وي و عوسمانيه كاندا، وه تيډا زؤر قه لاو ناوچه ي كوردنشين ويږان ده كړيټ و يا خوود دور له ده ستي بوژانه وه ي ئهڼم دوو هيژ به جي ده يلريټ^١.

خاليكي تر، پېښوښته ئاماژه به و ږڼكه و تنامه و په يوه ندييه هاوبه شان ه ي نيوان ولاتاني هاوپه يمان ي په يمان نامه ي ساڼكس- بڼكؤ ١٩١٦ بده يڼ، ئه وانيش زؤر به كورتي بريتي بوون له:

يه كه م: Treaty of Bucharest كه له ٢٨-٥-١٨١٢ نيوان عوسماني و ږووسيادا به ستر، كه به هيچ جوړي ك ناوي ئيږاني تيډا نه هاتووه ههږبويه ئيږان هه ستي ده كړد كه له پشته وه خه نجهږي ژه هراوي لي دراوه ، وه له ږيگه ي سه فيره به ريتانيه كانه وه ناږه زايي خو ي گه يانده بابي عالي ئيمپراتوريه تي عوسماني. به لام وه لام ي

1 The Iranian History Article: Iran/Ottomans sign Erzurum Treaty.

www.Founman.com or Treaty of Zuhab, World Heritage Encyclopedia/by: somel , Selcuk Aksin, History Dictionary of the Ottoman Empire, Scarecrow press Inc. 2003, page 306. www.Gutenberg.us

عوسمانیەکان ئەو بوو کە کاتیکی ئێرانیهکان لە جەنگدا بوون دژی پروسەکان، ئێران نەك پشتگیری نەکردوون بەلکو پشتگیری راپەرینی کوردەکانی کردوو لە ویلایەتەکانی دەولەتی عوسمانیدا لە دژی عوسمانیەکان.^۱

دووەم: ریکەوتنامەی پروسیا و ئێران سالی ۱۸۱۳ز کە بە پەیماننامەی (گولستان)^۲. ناسراوە کە بەپێی ئەم ریکەوتنامەی ئێران زۆر ناوچەی لە دەست دا بۆ پروسەکان وەک ناوچەکانی (تەفلیس، شیروان شەکی، دەرەندی باکو.....) لە قوناغدا کە دەسەلاتی کوردی لە دەست ئەمارەتی بابانەکان عبدو پەرمان پاشایاندا بوو، تارادەییەکی زۆر لە بوژانەو و ئاستی پێش کەوتن دا بوو، هەرچەندە لە ماوەی حوکمرانی کردنیدا پێنج جار لەسەر تەختەکە لادراو و گەڕێنراو و تەوێ شوینی خۆی لە لایەن عوسمانی و ئێرانیهکانەو، وە لە دواي خۆی کە مەحمود پاشای کوپی دیتە سەر حوکمرانی سالی ۱۸۱۳ز، بە سەرەدەمی داپووخانی میرنشینی بابانەکان دادەنریت.

سەبارەت بە دۆخی وولاتی (بلاد مابین النهرین) کە عێراقی ئەمڕۆ دەکات لەم قوناغدا لەلایەن مەمالیکەکانەو حوکمی ناوچەکیان کردوو، کە نە عەرەب و نە کورد نەبوون واتە دانشتوانی ئەسلی ناوچەکە نەبوون. هەربۆیە جاریکی بۆ سەر کوردەکان وە جاریکی بۆ سەر عەرەبەکان هێرشیان کردوو.

سییەم: ناکۆکی گەورەیی نیوان عوسمانی و ئێرانیهکان لەسەر ناوچە سنورییەکانی خاکی کوردستانی گەورە، بە دەست تێوەردانی پروسەکان وەک کارتیکی فشار خستنه سەر هەردو لایان ریکەوتنامەی سنور ئەرزرومی یەکەمی سالی ۱۸۲۳ Treaty of Erzurum لیکەوتەو بۆ کۆتا هینانی شەرو ماملانیکانی ئەم دوو دەولەتە تاییبەت لەسەر ناوچە سنوری و زیارەتی شوینه پیرۆزەکان.

چوارەم: ریکەوتنامەی تورکمانچای سالی ۱۸۲۷ز نیوان عوسمانی و ئێرانیهکانمان هەیه کە لە دەر ئەنجامی گفتوگۆکانی ئەرزەرومی یەکەم هاتۆتە ئاراو، تاییبەت کە لیژنە چوارقۆلیەکی کە پێک هاتبوو لە ئینگلیز، ئێرانی، تورک وە پروسیک بۆ دیاریکردنی هێلە سنورییەکانی نیوان عوسمانی و ئێرانیهکان تاییبەت ئەو هۆزو خێلە کوردانەکی کە دەکەوتنە نیوان ئەم سنورانەو و هەر جارەو بە بیانووی جۆراروجۆر دەکەوتنە سەر سنوری یەک لەم دوو دەولەتە لە سنوری خاکی خۆیاندا کە کوردستانی ئەمڕۆیە.

پێنجەم: ریکەوتنامەی ئەرزەرومی دووەم^۳ کە لەمانگی ئایاری سالی ۱۸۴۷ز هەیه کە بە دیرێژکراوی ریکەوتنامەکانی تری پێش خۆی دیت، وە لیژنە بە رەسمی خاکی کوردستان لە نیوان عوسمانی و فارسەکاندا

1 Roberts Andrew: Bucharest treaty of in Agosto, Gabor, Master degree, Bursé, Encyclopaedia of the Ottoman Empire. Facts on File. 2008, page 94.

2 Aleksander Świątchowski, Tadeusz, Eastern Europe, Russia and Central Asia, 2003, Taylor and Francis, 2003. ISBN 1857431375. P. 104.

Or Fisher, William Bayne: Avery, P; Hambly, G; R; G Melville, C, 1991, The Cambridge History of Iran, Cambridge; Cambridge University Press.

3 Kara bell, Zachary: Erzurum Treaty of (1823), Encyclopaedia of the modern Middle East and North Africa, 2004, www.Encyclopedia.com. Or

Taylor & Francis, Ltd : The Treaty of Erzurum (1823 and 1848) and the changing status of Iranians in the Ottoman Empire, Bursé, Master Degree, Iranian studies, 1991, PP(3,15) Stable, URL/ www.Jstor.org , P. 13.

جياكرايهوه به چاوديرى پووسياو بریتانیا و هاتنه ناوهوئيان بۇ خاکی کوردستان و خالە سنورييهکانيان بۇ هەردوو دەولەت دیاریکرد، لە گەرنگترین بەندەکانی کۆتاهێنانی دەست تیۆهردانەکانی ئێرانیهکان بووکهبه‌ئینی دا دەست لە کاروباری ناوخۆی سلیمانی وەرنەدات چیت. لە بەرامبەریشدا عوسمانیهکان وازیان لە ئیمتیازا ته‌کانی خۆیان هێنا لە بەندەری موخەمەر و جزیره ئەلخز. هتد بۇ ئێرانیهکان. که ئەرزووم بەر لە سايكس-بيکۆ خاکی کوردستانی دابەش کردوو. وە ئەرزووم توانی کۆتای بە حوکمی بنەمالە خوچیه کوردیهکان بهینیت لەم قۆناغەدا که دەکاته ناوه‌پاستی سەدهی نۆزده. له‌گەڵ ئەوه‌شدا، ئەگەر به‌ووردی له‌بەندەکانی هەردوو پێکه‌وتنامە‌ی ئەرزوومی یه‌که‌م و دووهم ووردبینەوه، هەرچەند لە‌سەر ئەززی واقعی کوردستانی گەوره به‌ستراون. به‌لام هه‌یچ جوړه خالیکی تایبەت باس لە ئەرك و مافی کوردانی ئەم ناوچانە ناکات. سەپەرای ئەوهی که به‌پێی ئەرزوومی دووهمی سالی ١٨٤٧ ز میرو دەسه‌لاته خوچیه کوردیهکان بواری مناوه‌به‌ی ئەم به‌رو ئەوبه‌ری دەسه‌لاته‌کانیان نە‌ما به‌ته‌واوه‌تی دابه‌شی دووبه‌ره‌بوون به‌ چاوديرى پووس و بریتانیه‌کان که‌سنوره‌کانی دەسه‌لاتی عوسمانی و فارسەکانمان مە‌به‌سته لی‌ره‌دا. نە‌حشە‌ی سیاسی ناوچه‌که به‌پێی پێکه‌وتنامە‌کانی ئەرزووم.

ئەو چەند دی‌پە‌ی سەره‌وه وەك خۆیندە‌وه‌یه‌کی می‌ژووی سیاسی بوو بۇ بارودۆخی کوردستان لە پ‌ووی هەریمايه‌تی ئەو هی‌زه لۆکالیانە‌ی که‌به‌ر لە هاتنه ناوه‌وی پاسته‌وخۆی به‌ریتانیا و فەرەنسا و پ‌ووسیا بالا دەست بوون لە خاکی کوردستاندا. هاتنه ناوه‌وی هی‌زه ئیمپیریا لیزمه‌کان بۇ پ‌وژه‌لاتی ناوه‌پاست که‌ سنوری کوردستانی گەوره‌یان به‌ سايكس-بيکۆ جیا‌کرده‌وه تا خزمە‌تی به‌رژه‌و‌ندییه ئیستعمارانه‌کانی خۆیانیان پ‌ی بکەن. وە جگە لەم هۆکاره هه‌یچ بیانویه‌کی تر نابێ‌ته پاساوی ئەو دابه‌شکارییه می‌ژوویه‌ی که ئە‌نجامیان داوه. هەروە‌که گەوره سیاسە‌تمە‌داری ئامریکای (نوام چۆم‌سکی) که دە‌لێ‌ت: (جگە لە هۆکاری به‌رژه‌و‌ندی ئیستعماری هه‌یچ هۆکاری تر نابێ‌ته پاساوی سنور دانان و هاتنه‌کایه‌ی سايكس بيکۆ ١٩١٦ ز، هەر ئە‌مه‌شه که ئیمە لە دنیا‌دا دە‌بینین زۆر ئە‌سته‌مه سنورێک بدۆ‌زێ‌ته‌وه، بچو‌کت‌ترین بیانووی لۆژیکي هە‌بێ‌ت، ته‌نانه‌ت به‌ سنووری مە‌کسیک و وویلايه‌ته‌یه‌گرتووه‌کانی ئە‌مریکا‌شه‌وه، چونکه ئە‌و سنورانه بوونه‌ته هۆی به‌کاره‌ینانی توندوتیژی، و به‌کاره‌ینانی هی‌ز لە دژی یه‌کت‌ری لە نی‌وان نه‌ته‌وه‌کانی نی‌وان ئە‌و سنورنه‌دا. وە ئە‌و سنورانه‌ش ئیمپیریا لیزم و هه‌یچ په‌یوه‌ندی به‌ گە‌له‌کانه‌وه‌نیه، ئە‌و سنورانه پ‌ایه‌له‌ی گروپه‌ مرو‌ییه‌کانی پ‌چ‌راندوو و بۇ نموونه یه‌که لە‌و سنورانه‌ی که‌ زۆ‌رت‌رین کێ‌شه‌ی له‌سه‌ره‌ سنوره‌کانی نی‌وان ئە‌فغانستان و پاک‌ستانه که‌ پشت‌پێ‌نه‌کانی ئە‌و دوو وولاته‌ی له‌ یه‌کت‌ر جیا‌کرد‌وته‌وه و هه‌یچ حکوومه‌تیکی ئە‌فغانیش پ‌ی‌ی پ‌ازی نه‌بووه. به‌لام هه‌موو ئە‌مانه به‌ ده‌ستی ئیمپیریا لیزم سه‌پ‌ینراون، هه‌ربۆیه ئامرازه‌کانیان ده‌بێ‌ت به‌ ده‌ستی خۆمان بدۆ‌زینه‌وه).^١

پێکه‌وتنامە‌کانی پ‌یش سايكس-بيکۆ سالی ١٩١٦ ز نی‌وان هاو‌په‌یمانە‌کان؟

1 www.al-akhbar.com, July, 2013, Saturday, No 2029, Interview with Chomsky.

ئايلا سايكس-بيكوف پىكىوتنامە يەككى ياسايدى نىيودە ولەتتى دان پيدا نراو؟ لايەنە بەشدار بووكانى ئەم رىكەتنامە چىنەمايەككى ياسايدان كىردە ھىزى چەسپاندى بىرگە و ئەونەخشە سىياسى يەى كە بۇ پوزىتەلەتتى ناوەرەست جى بە جى يانكرى؟

بەرلەوولەمدانەوھى ھەرىكە لەم پىرسانەى سەرەو، دەمانەوئىت ئامازەيەككى كورت وپوخت بە ئەو رىكەتنامە نىيودە ولەتتىيانەى ھاوپەيىمانەكانى جەنگى جىھانى يەكەم بەدىن. بەپىي ئەو سەرچاوە دۇكۇمىنتىيانەى ئەمپۇ لەبەردەستىن. تا بزانين سايكس-بيكوف بەر لە ئەنجامدانى چەندىن قۇناغى جىاوازى بىرپە، يەك لەوانە بوونى ئەم رىكەتنامە پىشەوختانەيە كە ئەمانەن:

يەكەم: رىكەتنامەى سەربازى فەرنسى - پووسى (Franco-Russian Military Convention) ئەم رىكەتنامەيە كە لە بەروارى ۱۸۸۱ى ئابى ۱۸۹۲ ئىمزاكراو،^۱ بەلام ئاشكرا نەكراو تاسالى ۱۹۱۸ زھۇكارى بەستىنى ئەم رىكەتنامە نەيىنى يەى نىوان پووسىيا و فرىسا بوو بەھىزى توانا سەربازىيەكانى ھەردوولابوو لەلايەك و ھاتنە ناوہوھى برىتانىياش لەلايەككى ترەو، كە دواتر بە رىكەتنامەى سى لايەنە ناسراو، ئەم رىكەتنامە لەدوای كۇتا ھاتنى دووسالى رىكەتنامەى پووسىيا و ئەلمانىا وازووكرەو. كە لەم كاتەدا بەرەى دەسەلاتى ناوہند كەبرىتى بوون لە وولاتانى (ئەلمانىا، ھەنگارىا، نەمسا، ئىتالىا) لەبەرەمبەر سى ھاوپەيىمانىيەكەى پووسىيا و برىتانىيا وە فرىسادا دژيەك وەستاونەتەو، لەبەرئەوھى دەسەلاتدارانى ھىزى ناوہند ھەكەت بىيانوويستايە ئەو ھىرشىيان دەكرە سەر بەرژەوہندىيەكانى پووسىيا. ھەربۇيە پووسىياش ھاوپەيىمانىيەتى ئەو دوولايەنەى تىرى ھەلېزارد. خواستى ئەم رىكەتنامە تەنھابەردەوامى ئاشتى و پاراستنى بەرژەوہندىيەكانى ھەرسى لايەن بوولەبەرەمبەر دەسەلاتدارانى ھىزى ناوہند كە برىتى بوون لەو وولاتانەى كە باسما نكرەن وە رىكەتنامەكە لە ھەوت بەندى تايبەت بەم سى وولاتە پىك ھاتبوو. كە ھەر بەندەى خزمەتى سى لايەنەكەبوو.

دووەم: رىكەتنامەى ئەنگلو-پووسى (Anglo-Russian Entente) ئەم رىكەتنامەيە، لەدوای رىكەتنامەى فەرنسى و برىتانى سالى ۱۹۰۴ ز كە بە رىكەتنامەى (فرانكو) ناسرابوو ھاتە ئارەو. پاش ئەوھى كە پووسىيا و ئىنگلىزىش بوونە ھاوپەيىمانى يەكتر دژى دەسەلاتى ناوہندى كە (ئەلمانىا، نەمسا، ھەنگارىا و ئىتالىا) دەگرتەو.^۲

ئامانجى ئەم رىكەتنامەيان پاراستن و مانەوھى خاكى وولاتى فارس بوو بە سەربەخوى، وە بەوپەرى دلسۆزى يەوہ ئەم خواستەيان دەپاراست لەبەر قەرار بوونى ئاشتى بەردەوام بۇ ناوچەكە بۆبەدەست ھىنانى بازىرگانى و پىشەسازيان بە شىوہيەككى يەكسان لەگەل وولاتى فارس دا. كەمەبەست لىي تەنھا پاراستنى ئەو بەرژەوہندىيە تايبەتەنەى خويان بوو، وە پاراستنى سنورەكانى پووسىيا كە ھاوسنورى ئەفغانىستان و بلوچىستان

1 www.avalon.law.yale.edu Primary Documents; Franco-Russian Military Convention, Documentary in Law, History and Diplomacy 18 August 1892.

2 Great Britain, 'parliamentary papers', London, 1908, VolCXXV, Cmd.3750.

بوولەمەترسیە ناوخوی و دەرەکیەکان . ئەم پێکەوتنامە کە لە پینچ بەند پێک ھاتوووە سەرچەمیان پاراستنی سنوری ئێران و بەرژەوھندی ھاوبەشی ئەو وولاتانە بوو کە باسکران.

سێ یەم: پێکەوتنامەی لندن سالی ۱۹۱۵ ز ئەم پێکەوتنامەی کە لە بەرواری ۲۶ ی نیسانی ۱۹۱۵ ز لە نیوان ھەرسی وولاتی ھاوپەیمانی بریتانیا فرەنسا پروسایادا مۆکرا ،^۱ زۆر خۆشحال بوون بە پاکیشانی وولاتی ئیتالیا بەلای خۆیاندا. کە مەبەستیان لێ دەست کەتی ھیزی پشتیوانی زیاتر بوو بۆ ئەو جەنگە جیھانیە کە ھاوپەیمانی تێدا بوو، مەرجی ئیتالیا بۆ ھاوپەیمانیەکان لەئەگەری سەرکەوتنی جەنگە کەدا پێدانی بەشیکی فراوانی ناوچە براوەکانی جەنگ بوو، تایبەت ناوچەکانی Gorizia، Istria، Southern Tyrol، Trent & Dalmatia و ھەرچەندە ھاوپەیمانیەکان بە داواکە ئیتالیا پازی بوون، بەلام ئەم داواوەی ئیتالیا کیشە نایەووە بۆ کۆنگرە ئاشتی لە پاریس تایبەت کە ناوچە یەگسلافیای لەگەڵ بوو ئەم ناوچە یە لەژێر دەسەلاتی نەمساو ھەنگاریادا بوو. ئیتالیا دەویست بۆ دیاریکردنەوێ سنوورەکان جاریکی تر پیکەوتن لەگەڵ دوو ھاوجەنگیەکی خۆی بکات کە Serbia & Montenegro بوون. ئیتالیا پێگە نەدا بە ھەر نوێنەرێک دانیشتنی لەگەڵ بکات کە پەيوەندی بە Versailles ھەبوو، چونکە ئەو پێکەوتنامە بە بۆچونی ئیتالیا خزمەتی دۆزمنی ئیتالیای دەکرد کە ئەوانیش نەمسا و ھەنگاریا بوون. بەلام کۆتا لەژێرگوشاری سەرۆکی ویلیام تە یەگرتوووەکانی ئامریکا Woodrow Wilson ناچار ئیتالیا پازی بوو بۆچوونە نیو پیکەوتنامە کەو ناوچەکانی Trentino & Trieste کە بەزمانی ئالمانی قسەیان دەکرد بە پەھای درایە دەست. بەلام ناوچەکانی Dalmatia & Fiume وە ئەو موسستەعمەرانە کە لە ئەفریقا و ئاسیا داگیری کردبوون درایەو بە ئیتالیا بەلام ئەلبانیایان لێ ھینایە دەرەو. ئەم پیکەوتنامە یە کە لە ۱۶ بەند پێک ھاتوووە بەقوناغیکی زۆر گرنگی پێش سایکس-بیکۆ سەر دەرکێت. بە تایبەتی کە ئەرک و مافی سەرچەم وولاتانی ھیزی ھاوپەیمانی تێدا پوون کراوەتەو.

ئەم پیکەوتنامە سەرەو کە پوختە یەکیان خراوەتە پوو لە دۆکۆمینتەکانی بریتانیا. بە قوناغیکی گرنگی پیکەوتنامە ھێنی یە کە سایکس-بیکۆ و خۆیندەوێ بارودۆخی سیاسی و جیۆپۆلەتیکی ناوچە پوژھەلاتی ناوھەراست دادەنرێت.

ھەریوێ سەرەتا پێویستە ئەو بزانرێت کە پیکەوتنامە ھێنی یە کە سایکس بیکۆی نیوان ھەردوو دبلوماتکاری فەرنسی جۆرج بیکۆت iiFrancois Marie Denis Georges-Picot و مارک سایکس ی iiiMark Sykes بریتانی کە لە مانگی پینچی سالی ۱۹۱۶ ز بە ئیمزاکردنی نیوان ھەردوو لایان تایبەت بۆ کۆتا ھینانی دەسەلاتی عوسمانیەکان لە کۆتایی سالی ۱۹۰۸ ز کە لەلایەن وولاتانی ئەوروپاوە نازناوی پیاو نەخۆشەکیان بەسەردا بریبوو لە پوژھەلاتی ناوھەراست و دامرکانەوێ ئەو شەپو مەملانی شۆرش و پاپەڕینانە

1 Great Britain، Parliamentary Papers، London، 1920، LI Cmd.671، Miscellaneous No.7، 2-7. www.firstworldwar.com a multimedia history of world war one.

كەلەنچە ئىۋان نەتەۋە جىياۋزەكانى ۋەك تۈرك، غەرب، كورد ۋە ئەرەب نەتەۋەكانى ناۋچەكاندا بولۇپ، ئىمزا كرا.^۱ لەپال خۇيىندەنەۋە تەۋايان بۇ خىزمەت ۋ پاراستىنى بەرژەۋەندىيە بالاكانيان لە پۇژەۋەلاتى ناۋەپراست دا. ۋە لەلەيەكى ترەۋە سايكس-بيكۇ درىژكراۋە چەند پىكەۋتنامە تىرى نەيىنى ۋ ئاشكراى نىۋان ئەم ھىزانەيە كە بەكورتى خۇيىندەنەۋەيان بۇدەكەين.

سايكس-بيكۇ ھۆكاريك بوو بۇ كۆتۈرۈلگۈدنى ناۋچەكانى. سورييا، لوبنان ۋە شىيىكى خاكى عوسمانىيەكان بۇ ۋلاتى فرىنسا. ھەرۋەھا فلستىن، ئوردن بەشىيىكى زۆرلە خاكى ۋلاتانى ئەمپۇى غەربى بە ۋويلەيەتى بەغدادى مىسۇپۇتامياۋە بۇ ۋولاتى برىتانىابوو، بەلام بەشە غەربىيەكەى خاكى فلستىن بەناۋى International Administration) دەبرا بەريۋە.^۲

بەريتانىيەكان بەپىي سايكس بيكۇئەۋ ناۋچانەيان پىدراۋو كەلەكەرتى كەنارۋەكانى دەرياي ناۋەپراستەۋە نىزىك بوو پاشان بە بە ۋوبارى ئوردن دا تى پەردەبوو بۇ ناۋ باكوورى عىراق ۋە تا سنورى دەۋلەتى فارس لە پۇژەۋەلاتى دەۋلەتى عىراقى ئەمپۇ ۋە بەشىيىكى ھەيفاي فلستىنى دەگرتەۋە، تا ئەۋ سنورى كە برىتانىەكان دەسەلاتيان پىي دەگەشتە دەرياي ناۋەپراست بۇ ۋولاتى برىتانىابوو.

ناۋچەى دەسەلاتى ۋولاتى فرىنسا كە بە شىنى تۇخ ناسىنراۋە لە سايكس بيكۇدا، سنورەكانى باشورى پۇژەۋەلاتى تۈركىيا باكوورى عىراق ۋ سوريياۋەلوبنانى دەگرتەۋە واتە زۇنى A كە شوينى كاريگەر بوون بۇ فەرنسى يەكان. برىتانىا كە سنورەكانى بە پەنگى سوورى تۇخ ناسىنراۋو، ۋە ۋويلەيەتەكانى بەسەر، بەغداد ۋەكۋەيت ئەمناۋزانەى پراستەۋخۇ لەژىر دەسەلاتى دا بوون. لە دواى ئەم ناۋچانە باسگران چەند ناۋچەيەكى تر ھەبوون كە پىيان دەۋوترا زۇنى كاريگەر واتە British Influence.^۳ لە چوارچىۋەى سايكس-بيكۇدا كە ئەمانە بە ناۋچەى پەنگى سوورى كال ياخود B ناسىنراۋوون كە برىتى بوون لە ناۋچەكانى ۋەك ئوردن، ئەنبار، دىالە، سامەراۋ ۋە ناسرىيە دەگرتەۋە.

سەبارەت بە پىشتىنە ئەمىيەكەى فرىنسا كە بەپەنگى شىنى كال ناسىنراۋە واتە زۇنى A ناۋدەبرا زۇنى كاريگەرى فەرنسى يەكان بوو، كە ناۋچەكانى موسل، ھەلەب ۋە دىمەشقى لە سووريا پىك دەھىنا. ھەربۇيە ئەگەر بە ووردى سەيرى نەخشە سىياسى يەكەى سايكس بيكۇ ۱۹۱۶ بىكەين زۆر بە ۋوونى ناۋچە ستراتىژى ۋەبەرژەۋەندىيە بالكانى ھەريەك لە برىتانىياۋفرىنسا لەسەر نەخشەكە دىاريكراۋە پىشتىنە ئەمىيەكانى ھەريەكەيان خالى جياكەرەۋەى دەسەلاتيان لە ۋووى ئازادىيە بالاكانيان لەۋ ناۋچانەدا بەدى دەكرىت. ھەرچى سەبارەت بە پۇلى ۋووسياشە لەم پىكەۋتنامە نەيىنى يەدا، ھاۋتەرىب لەگەل برىتانىياۋ فرىنسا بە

1 Fromkin, David, A peace to end all peace; the fall of Ottoman Empire and the Creation of the modern Middle East. New York, 1989, PP, 286-288.

2 Peter Mansfield, British Empire Magazine, Time-Life Books, No70, P, 2078.

3 <http://www.Law.fsu.edu/Library/collection/Limitsinseas/pdf>, P.8. Or Peter Mansfield, The British Empire Magazine, No 75, Time Life Book, 1973.

چاۋنوقانەۋە، ئىمپېراتورىيە تى پروسى كە پېناسەى دىارى ھەردوۋ وولاتى سەرەۋى تىدا لە ناۋچەكانى پۇژئاۋى ئاسىادا دىارىكرابوۋ ئىمزاكرىد. چونكە گومانى ئەۋە ھاتبوۋە پېش كە ئىمپېراتورىيە تى عوسمانى نرىك بۇتەۋە لە پروخاندن ۋە ناۋچە ەرەب نشىنەكان بەشىۋازىكى كارىگەيىانە دەبىت بىكەۋىتە دەست ھاپەيىمانانى جەنگ بە واتايەكى تر ناۋچەكانى مىسۇپۇتامىياۋ شام يان دابەشكرىد. بەلام ئەۋەى جىگەى سەرنجە پروسىيى قەيسەرى سازانۇف* ھەرچەند لايەنىكى بەشداربوۋى ئەم پىكەۋتنامەيە بوۋ، بەلام بە پىژەيەكى كەمىنە بوۋ ۋە لەگەل* دەرەكەۋتنى شۇرشى بەلشەفىيەكان لە سالى ۱۹۱۷ زلەلەيەن پارتى كۆمۇنىستەكان بەسەرۇكايە تى Lenin Vladimir كەسەرپەرشى شۇرشەكەى دەرەكەۋتە، ھاتنە دەرەۋەى پىكەۋتنامەكە،^۱ چونكە لەگەل* بىنەماكانى شۇرشەكەياندا دژ يەك دەۋەستايەۋە كە بانگەشەى ئازادىان بۇگەلانى ژىر دەسەلاتى عوسمانىيەكان دەرەكەۋت تايىبەت كورد ۋەرمەنەكان كەمافەنىشتەمانىيەكانىان لەسنورى ئىمپېراتورىيە تى عوسمانى پىشلىكرابوۋ، پاشەكشەكرەدى پروسەكان لەسايكس-بىكۇ بوۋە مايەى ئىحراج بوۋنى برىتانىيەكان واتە Expose، ۋە ھەرۋەھا ئاشكرىكرەدى پىكەۋتنامەكە لەسەر دەستى پروسە بەلشەفىيەكان لەلەيەكى ترەۋە بوۋە جىگەى خۇشخالى تورەكان كە پروى راستى ئىمپېريالىزىمى يان بۇ دەرەكەۋت، بەلام بۇ ەرەبەكان ئاشكرىكرەدى پىكەۋتنامەى سايكس-بىكۇ جىگەى نىگەرانىان بوۋ. ۋەك ئەۋەترىت چەقۇيان لەسەر مل دانرابوۋ لەلەيەن ۋولاتانى زلەيزەۋە، چونكە لەنەيىنى ئەم پىكەۋتنامە بەشداربوۋن ئەۋىش لەپىگەى نامەگۆرپىنەۋەكانى حوسىن كورى ەلى مەلىكى مەككەۋ ھىنرى مەكماھۇن* دىلۇماتى ئىنگلىزەۋە كەلىرەدا تىشك دەخەينە سەر پۇلى ئەۋ نامانەش كە بە بىنەماى دامەزاندنى دەۋلەتەەرەبىيەكان ۋ دابەشكرەدى خاكى كوردستان دىت لە پابردوۋدا. دامەزاندنى دەۋلەتەەرەبىيەكان بە دەۋلەتى عىراقى ئەمپۇشەۋە دەرھايىشتەى پىكەۋتنامەۋ نامە ئالوگۆرىنەۋەكانى نىۋان مەلىك حوسىن مەككەۋ ھىنرى مەكماھۇنى ئىنگلىزبوۋن كە لە سالى ۱۹۱۵ چەند نامەيەكى ئالوگۆر لە نىۋانىاندا پرويداۋە.^۲ سەبارەت بە نەخشە جوگرافىيە دابەشكارى سايكس-بىكۇ.

پىكەۋتنامەى سايكس-بىكۇ لە نىۋان بىنەمايىسايى يە نىۋەدەۋلەتەيەكاندا

پېناسەيەكى ياسايى نىۋەدەۋلەتى بۇ پىكەۋتنامەى سايكس-بىكۇ بەپى سەرچاۋە مېژۋىيەكان، ئەۋەيەكە سايكس بىكۇ، ناچىتە چوارچىۋەى قالىبىكى ياسايىيەۋە. تەنھا لەسنورى بىرۇكەدا مابوۋە، چونكە ناۋچەكان لە جەنگىكى گەرەى جىھانىدا بوۋن، ۋە ژمارەى دەۋلەتانىش كەم بوۋن كە تەنھا دوۋبەرە بوۋنى ھەبوۋ ئەۋانىش بەرەى زلەيزەكان ۋە ئەۋ بەرەيەى كە پاشماۋەى ئىمپېراتورىيە تى عوسمانىيەكان بوۋن. ھەربۇيە پروسىياۋ فرىساۋ برىتانىا كە ھاتنە ئەۋناۋچانەى كەباسمانكرەن سىستەمى ئىنتىداب Mandate يان چەسپاند بەسەرياندا نەك ئىستعمار Colonization. چونكە لەنىۋان ئىستعمار ئىنتىداب دا جىاۋازى ھەيە كە ئەۋانىش برىتىن لە:

1 Text of the Sykes-picot Agreement at the ww1 Document Archive، Ww1.lib.bu.edu/index .phs / Sykes- picot-Agreement.

2 CAB 24/271 Cabinet Paper 203 (37).

ئىستعمار ھەموو سەرۋەت و سامانى سىرۋىتى وولاتكەكى داڭىرى دەكر دېرىد بۇخۇي، ۋەك ھىندىستان، بەنگلادىش، پاكىستان ۋە بۇرما كەبرىتانيا ئەنجامىدا، ۋە مالىزىيا، استراليا ئەفرىقاش. نايىجىريا ۋە ئەفرىقاي باشۋور كە دىۋىست بۇ ھەتاهەتايە تىياند بىمىنىتەۋە، ۋە لەۋ پوانگەيەۋە دەۋرى باۋكى ئەبىنى. بە واتاي ئەۋەي ياساي خۇي لەۋ وولاتانەدا دەچەسپاند، ھەربۇيە پىيان ئەۋترا Common Law زائىدەن بە لەبەرچاۋگرتنى عورفى داخلى ناۋخۇي ئەۋ وولاتەكى كە ياساكانىيان بەسەردا دەچەسپاندن، تايبەت بە پەرچاۋكردى ياساكانى بارى كەسىتى و خىزانى بۇ موسولمانەكان.^۱ بۇ نمونە: ۋەك وولاتى مالىزىيا كە مۇنۇپۇلى ئىنگلىزبۇ بەلام پىز بنەماكانى ئىسلامىيان پاراستوۋە لە دەركردى ياساكانى زەۋاج وباقى بۋارەكانى كەسىتى دا. ۋە ھەروەھا ئىستعمار بۇ دەۋلەتلىكدا يان نەتەۋەيەك دەچۋو داڭىرى دەكردو دىرىد بۇخۇي كە كۆمەلگەيەكى دۋاكەتۋى تىدائىت ۋە ھىچ سىفاتىكى دەۋلەت بوۋنى تىدا نەبىت ھەروەك: نىوزلەنداۋ ۋە ئوستراليا كە بەرىتانيا كرى لە مېژوۋدا.

لېرەداپىۋىستەپىرسىن؟ ئايا بۇچى سىستەمى ئىستعمارى تا كۆتايى جەنگى جىھانى يەكەم واتە سالى ۱۹۱۸ ز بەردەۋام بوۋ؟ كەلېرەدا تۋىژەر ھۆكارەكەكى بۇ دۋو خالى سەرەكى بە پشت بەستەن بەسەرچاۋەكان دەگەپىننەۋە كە ئەۋانىش:

يەكەم. چۈنكە تا ئەۋ كاتە وولات نەما داڭىرنەكرابىت.

دۋەم. شۇرشى گەلان لە دژيان لە زىادبوۋندابوۋ، بەھۇي بوۋژاندنەۋەي سەرھەلدانى بىرە نەتەۋەيەكانى ۋەك بلاۋبوۋنەۋەي بىرى ماركسىزم و... ھتە. دۋاتر لە ناۋخۇشدا تۋوشى پۋوبەپۋوبوۋنەۋە بوۋنەۋە. ۋە سەبارەت بەسىستەمى ئىنتىداب كە خاكى كوردستان بەپىي سايكس-بيكۆ دەكەۋتە ژىرئەۋ كاتىگۆرى يەۋە، ئەم سىستەمەكە يەكەمجار بۇ پۇژھەلاتى ناۋەرپاست جىبەجى كرا. ۋە تەنھا بۇ ئەۋ گەلانەبوۋن كە پاشماۋەي دەۋلەتلىكى پۋوخاۋى زلەيزبوۋن بۇ نمونە گەلى كورد ۋە ەرەبەكان كە لەدۋاي لەناۋچوۋنى ئىمپراتۋرىيەتى عوسمانى لەلەيەن برىتانيەكانەۋە سىستەمى ئىنتىداب يان بەسەردا سەپىنرا. ۋەكاتى برىتانيەكان پۋويان لە جزىرەي ەرەبى كرى، ەشائىرە ەرەبىيەكان پارزى نەبوۋن بەم سىستەمە، بەلام كاتىك برىتانيا بەلېنى بە دەۋلەت بوۋن و پزگار بۋنىانى پىدان لەدەسەلەتى تۋركە عوسمانىيەكان بۇچوۋنىان بەرامبەر دەۋلەتى برىتانيا گۆردا.^۲

لەگەل ئەۋەشدا برىتانيا ياساكانى خۇي نەھىنايە ناۋەۋەي ئەۋ ناۋچانەي دەستى بەسەردا گرتبوۋن. تەنەت سەرۋكەكەشى لە مىللەتى ئىنگلىز نەبوۋ، نمونەش: كاتىك مەلىك فەيسەلى بۇ عىراق دانا سەربە ئالى بەيتى ەرەبى بوۋن. ۋە تەنھا لە بۋارى ەسكەرى و سەربازىيەۋە ھاۋكارى دەكرىن. ئەمەش بۇ ئەۋەي كە خۇي بەدۋور بگرىت لە پۋوبەپۋو بوۋنەۋەي ەشائىرە ناۋخۇيەكانى ئەۋ مىللەتانەۋە لەلەيەك ۋە لەلەيەكى ترىشەۋە

1 Foreign Relations of the United States، 1918. Supplement 1، The world war، volume 1، part Z، the continuation and conclusion of the war Participation of the United states P، 243.

2 Allen by and British strategy in the Middle East، 1917-1919، Matthew Hughes، Taylor and Francis ، 1999- ISBN، P، 122-124، www.books.google.com/books.

سەربازى خۇي نەدەكرە قوربانى ئەو ناوچانە تا چ لەئاستى ناوخۇ ياخود دەرەو تەوشى پروبەپروبوونەوھى ناپەزايەتى نەبیتەوھ.

ئەو دەقە ياسايانەى كە بۇ ھەردو سىستەمى ئىستعمارو ئىنتاداب لەدەرئەنجامى ھەردو كۆنگرەى ئاشتى پاریس سالى ۱۹۱۹ ز وە گۆنگرەى سانپیمۆى ۱۹۲۳ ز تايبەت دواى ئەوھى لەسالى ۱۹۲۰ ز كۆمەلەى نەتەوھەكان League of Nations دروست بوو. وولاتە زلھیزەكان لەو گەیشتن كە لە نیوان خویاندا ياساكانى پەيوەندییە سیاسى و دبلۆماسى و سەربازى و ئابوورى وە كۆمەلەتیهكان رېك بخەن لەسەر دوو تەوھەر:

یەكەمیان دیاریکردنى مافەكانیان.

دوهمیان. دیاریکردنى ئەركەكانیان. بەواتای ھەموو دەولەتیك چەند ئەركى دەبیت بۇ دەولەتیكى تر كە داگیرى دەكات، ئەوئەندەش مافى دەبیت لەو دەولەتەدا. بەلام ئەوھى جیگەى سەرنجە ئەگەر بگەپپینەوھ بۇ چوار سال لە ۱۹۲۰ واتە دەكاتە ۱۹۱۶ ز كاتى سايكس بیکۆ. كە دەكاتە ناوھپاستى جەنگى جیھانى یەكەم لیڤەدا بە پپى ئەم برگانەى سەرەوھ كەباسمانكرد ياساى نیودەولەتى وەك بوون، بوونى ھەبووھ بەلام بەرجەستە نەكرابوو، بەلكو ھەر قوتابخانەىكى فكرى بووھ؟ بە واتایى ئەو رېكەوتنامانەى كە ھەبوون لەسنوورى پپووستى جیۆپۆلەتیكى بوون وە لەسەر بنەماى عورفى دەولى بوون.

كەواتە بەپپى ئەم بنەمايە رېكەوتنامەى سايكس-بیکۆ ۱۹۱۶ ز لەسەربنەماى عورفى دەولى بووھ، ھەربۆیەش سەركەوتووبووھ، بەلام ئەگەر ئەو چوارسالە تیپەر بووایەو سايكس-بیکۆ نەبووایە لە ئارادا. ئەوا ھەرگیز وەك رېكەوتنامە دروست نەدەبوو. ئەگەر دواكەوتایە بۇ سالى ۱۹۲۰؟ بۆچى؟ نمونە؟ لەبەرئەوھى دواى ئەو چوارسالە ياساى نیودەولەتى بەرجەستەتر دەبوو، وە كۆمەلەى نەتەوھەكان دروست دەبوو، گریمانەى ئەو دەكرا كە ئەو كاتە نەخشەى سیاسى پۆژھەلاتى ناوھپاست بە شیوازیكى تر دروست دەبوو. ۱ كەواتە سايكس-بیکۆ ئامانجى بەپپوھبردنى ئەو نەتەوانەبوون كە لەژێر دەسەلاتى عوسمانیەكان پزگاربووبن بۇ ماوھىەكى كاتى، بەلام كاتیك ھاوپەیمانەكان ھاوکاربوون لە دروست كردنى دەولەت نەتەوھەكان لە سالى ۱۹۲۰ ز بە دواوھ، كە ھاوكات بوو لەگەل دروست بوونى كۆمەلەى نەتەوھەكان. سايكس-بیکۆ بووھ ئەمرى واقع و ئەو وولاتانەش بوونە دەولەتى سەربەخۆ و لەسەر ھەمووشیانەوھ توركيا دانى پیدانان لە كۆنگرەى پاریس سالى ۱۹۱۹ ز كە لە فەرنسا بەسترا.

كۆتا خال كەلیرەدا دەمەویت ئامازەى پپى بدەم لەپرووى ياساییەكەوھى بەریتانیا ئەگەر بەزارەكیش بووبیت توانى لەرپگەى گۆرینەوھى زانیارییەكانى بۇ وولاتانى (ئیتالیا، پروسیا، یابان) كە ھیزى واقعى و سەربازى ئەم قۇناغەبوون، بەریتانیا توانى بەشدارییان پپى بكات كە شەریعت بوونى سايكس-بیکۆ بسەلمینن، چونكە ھەریەك لەم وولاتانە ئیمپراتۆریەتیكى بەھیزبوون وە لەم كارەیدا بریتانیا سەركەوتووبووھ. واتە پەزمامەندى ئەو وولاتانەشى مسۆگەر كردووھ بۇ سايكس بیکۆ.

1 Ibid.

به‌لینه دژیه‌که‌که‌کانی نیوئه‌م ری‌که‌تنامه‌یه (Conflicting Promises)

لۆرد كىرزن دەلىت: زلھيۋەكان ھەموويان پابەندى رېكەوتنەكانى خۇيانن لەسەرخاكى لوبنان كە لەمانگى پېنجى سالى ۱۸۶۱ واژوويان لەسەركردووە. وە لە مانگى نوى سالى ۱۸۶۴ ز دا ئەو مافە بە فرېنسا دراوہ كە لوبنانى بخريته ژيەر دەسلەتەو، واتە بخريته ژيەر پکيڤى زۆنى شينەوہ كە لە پەيماننامە كە دا دەرکەوتووە. بەلام ئەم رېكەوتنە هاوشيوەي ئەو خالە نيه كە لە ساىكس-بيكو بە تەواوەتى رەنگى داييئەو.^۱

وه له مانگی پینجی ۱۹۱۷زدا Ormsby-Gore نووسیویته: نیه تی فه ره نسا له سووریا به د نلیا ییه وه له گهل نامانجه جهنگی یه کهیدا نه بووه. وه در نه نجام نه و ناوچانه ی پینه دراوه که فرنسا پیشترباسی لیوه کردون. بونموونه : نه گهر مافی چاره ی خو نووسی نی گهلان له لایه ن (کو مه له ی نه ته وه کان) وه نامانجی سه ره کی بیټ، نه و ده ست تیوهر دانی فرنسا له و مه بده ئانه ی نه و گهلانه ی ده یانه ویټ حکومته بو خو یان دروست بکه ن کاریکی نا په وایه که له گهل نامانجه کانی فرنسی یه کان یه کناگریته وه، به تایبته نه و ناوچانه ی که عه ره ب نشین بوون واته زونی A که موسل، حله ب وه دیمه شق ده گریته وه، وه نه م ده ست تیوهر دانه له گهل پرنسیپه کانی فرنسا یه کی نه ده گریته وه. که ئیدعای مافی چاره ی خو نووسی نی بو گهلان ده کرد.

سەبارەت بە پۇلى برىتانىيەكان، لە نامەيەكدا كەبۇ شەرىف حوسىيىنى مەككەيان ناردووه بەر لە پىكەوتنامەكەى حوسىيىن مەكماهون، كە تىيدا نوسراوه (گومانمان هەيه لەو داواكارىيانەى كە كردوومانەوه بۇ مەليك حوسىيىن، وەك سەرۇكىكى نەتەوهى عەرەبى، وە گومانمان لەوه هەيه كە فەرەنسا دەولەتتىكى نەتەوهى عەرەبى سورى دروست بكات، بەلام ئەگەر واييت ئەوا ئىمەش باكورى مىسوپۇتاما ئەكەين بە تونسكى (تر) هەربۇيە برىتانىيەكان پىيان وابوو، ئەگەر دلسۆزى خويان بۇ دامەزاندنى دەولەتتىكى عەرەبى لە فرەنسى يەكان بە كەتر نيشان بدەن، ئەوا لەوه دلنئادەبن كەفرەنسى يەكان ئەو دەولەتە عەرەبىيە هەر دروست دەكەن.^۲

بۆيە بریتانیەکان ھەرچی ھەول بوودایان تا ئەو دەولەتە عەرەبیە لەسەر دەستی خۆیان دروست بکەن و ئەو ئامانجە ی عەرەبەکان بھێننەدی.

بریتانیه‌کان دووباره ده‌لښ (کاتی ئه‌وه هاتووہ دان به حوکمه‌تی فهرنسی دا بنیښ وه بریتانیه‌کان په‌یمان‌نامه‌یه‌کی ته‌واو بدهن به مه‌لیک حوسین که ئه‌و پرۆپۆس‌آله‌ی مه‌لیک قبول بکه‌ن و بپیته مه‌لیک له‌ دیمه‌شق و سووریا‌دا که ده‌پیته پایته‌ختی یه‌کیک له‌ وولاتانی عه‌ره‌بی، وه داوا له‌ ته‌واوی ئومه‌را عه‌ره‌بیه‌کان بکه‌ن که یشتگیری و به‌یعت بدهن به‌ مه‌لیک حوسین).^۳

كەلپىرىدەدا دوو بۇ چوونى جياوا زمان بۇ دەردەكە ویت:

یه که میان. نه وهی که ده لیت: که مه لیک حوسین ببی به حاکمی دیمه شق وهه وکاته ببیته ده وه تیکی سهر به خوی عهره بی و له ده سه لاتی دا هه بیت که سهر جهه نه ماره ته عهره به کانی تر بخریته ژیر ده سه لاته وه.

1 Ibid.

2 See UK National Archives CAB/24/143, Eastern Report, NoXV111, May31, 1917.

3 See CAB 24/27, Cabinet paper 203(37).

دوهم. بۆچوون ئەوھىيە كەكەلە نامەكەى حوسىيىن مەكماھۆن لە نىوان سالانى (۱۹۱۵-۱۹۱۶) باسى ئەو خالەى سەرھەو نەكراو بەلكو باسى پلانى ساىكس-بىكۆ كراو، كە گوايە برىتانىا و فرىنسا ئامادەن دان بنىيىن بە دەولەتى سەرەخۆى عەرەبى يان كۆنقىدپاللى كۆمەلە دەولەتلىكى عەرەبى كەدەكەونە زۆنى (B،A) كە پەنگى شىن كال' وە پەمەيىيەكە دەگىتەو^۱ ھىچ پلانىكى تر لە غەيرى ئەمە لە ئارادا نەبوو كە باس لە پىفراندۆم بكات لە ناوچەكانى تردا، كەواتە لىرەو خويىنەرى كورد پىويستە ئەوھمان لاڤوون بىت كە ساىكس-بىكۆ بە ھىچ واتايەكى نوسراو ياخوود زارەكى باسى كوردى تىدا نەھاتوو ئەگەر سەيرى دوانزە بېگەگەى بكەين ئەم خالەمان زياتر بۆ ڤوون دەبىتەو. وە زۆربەى سەچاوەكان زياتر پشت بە بۆچوونى دوهم دەبەستن، ئەگەرچى برىتانىا و فرىنسا خۆشيان لەسەر ئەم دووڤىرۆكەيە تووشى دژ يەك وەستانەو ھاتوون. ھەريۆيە لۆرد جورجى (Lloyd George) ى برىتانى (Georges Clemenceau) كلىمىنيۇس جورجى ى سەرۆك وەزىرانى فرىنسى دووبارە مفاوزاتيان كردهو. وە زۆربەى بېگەكانى نامەكەى حوسىيىن مەكماھۆنيان بە ناراست لە قەلەم، بەلام ئەم ڤىكەوتنامە نوڤيەى نيوانيان ھىچ گۆڤانىكى بەسەر ئەسلى ساىكس بىكۆدانەھيىنا،^۲ واتە وەك خۆى جى' بەجىكرا. كواتە بەر لە سالى ۱۹۱۶ مارك ساىكس ئالوگۆرى نامەى ھەبوو لەگەل شەرىف حوسىيىن دا. بەلام دواتر مارك ساىكس وە جورج بىكۆت بە ناراستەوخۆ سەردانى شەرىف حوسىيىن يان كردهو. ^۳ تا سەرجهم وورەدەكارىيەكانى ساىكس بىكۆى پى' ڤاڤگەيەنن.

لە ھەمان سالىدا ساىكس لەگەل نوڤنەريكى وەزارەتى خارجى فرىنسى نامەيەكيان بەدەستى گەياندە كۆنگريسى ناوھەندى سوورىا لە پارىس. سەبارەت بە ئەو ناوچانەى كە تورك نەبوون وە لەژىردەستى عوسمانىيەكاندا بوون، كە لىرەدا زياتر مەبەست ناوچەكوردىيەكان ئەگىتەو بە قودس ىشەو كەتيدا زۆر بە ڤاشكاوانە نوسىويەتى: (دروست بوونى سەرەخۆى حىجاز كاريكى وەھاي كردهو كە ئۆتۆنۆمى بۆ وولاتى سورىا ئەستەمە ئەگەر ڤەت بگىتەو).^۴

سەرەڤاي ئەوانەى سەرھەو كە باسكران، ڤاڤۆرتىكى بەھىزتر ووردتر تر كە دژى ئەم بېگەيەى سەرھەوھى كە باسما نكرد ئەويش بەلڤىن نامەى بلفۆرى سالى ۱۹۱۷ ز كە لۆرد بلفۆر Lord Balfour يادداشت نامەيەكى لەكاتى كۆنگرەى ئاشتى لە پارىس ئاراستەى گەرەكانى كۆنگرە كردهو كە دەلييت: ھەموو دەولەتانى ھاوڤەيمان ناراستەخۆ ڤىكەوتنامەى نەيىنى ساىكس بىكۆيان لا ڤەفرە، ئەگەر سىستەمى ئىنتىداب دابنى، چونكە تەنھا ڤىگەيان بەو دەدا كە نابييت ڤاشگريان ھەبيت وەيان ھىچ بەرژەوھەندىيەكى ترى تىدا ھەبيت وە زۆر بە

1 See paragraph 1 of the Sykes-Picot Agreement.

2 Allen by and British strategy in the Middle East، 1917-1919، Matthew Hughes، Taylor and Francis، 1999- ISBN، P، 122-124، [Www.books.google.com/books](http://www.books.google.com/books)

3 Isaiah Friedman، Palestine، a Twice-promised Land? The British، The Arabs & Zionism، 1915-1920، Transaction Publishers، 2000، ISBN، P، 166.

4 Foreign Relations of the United States، 1918، Supplement 1، The world war volume 1، Part 1: the continuation and conclusion of the war- participation of the United States، P، 243.

پاشكاوانه ووتوييه تي: وولاتاني هاوپهيمان به لينيان داوه به زايونيسته كان بۇ دامه زاندى دهولتيكي زايوني بۇ جووله كه، وه هيچ نيه تيكي شان نيه ئو پهيانامه ي كه به عه ره به كانيان داوه بيه نه سهر.^۱

له دواي (۸۵) سال واته له سالي (۲۰۰۲) دا له چاوپيكيه وتنيكا كه له گهل وه زيري دهره وه ي بري تانيدا جاكسترو (Jack Straw) يدا كراوه كه تي دا ده ليت: ئيستا زوركيشه مان هه يه كه مامه له ي له گهل بكه ين، ئيستا نه بيت من ئيشي له سهر بكه م ئو ويش دهر ئه نجامي ئو داگير كارييه ي رابردو ومانه ... كه به رده وامه و ده ليت: به ليننامه ي بلفور وه هروها ئو به ليننامه دژيه كانه ي دراوه به فلستيني يه كان به نه يني وه هروها درا به ئيسرائيليه كانيش به نه يني دووباره به راستي ميژويه كي سهرنج راكيشه بۇ ئيمه، به لم هيچ جيگاي شeref نيه، به ته واده تي جيگاي شeref نيه بۇ ئيمه^۲ ئوه ي جيگاي پرسياره كه به هيچ شيويه كه له سه ده ي بيست ويه كدا بيت لي دون له هه له ي رابردو ويان بدن و گه ليكي سه روو سي مليوني وه ك كورد له خاك و نيشتمانيان دابرن كه چي ئاماده ي ناوه ينيان نه بن ئه ميه جه وه ري پرسى ئيمه بۇ ده بيت واييت ؟ كه وه لامه كه ي بوخوينه ره به جي ده ي لين.

پووداوه كانى دواي ئاشكرا كرنى ري كه وتنامه ي سايكس-بيكو ۱۹۱۶ ز

سهرتا كه پرووسيا به عوسمانيه كانيه كانيان ووت: ئيمه به هيچ شيويه كه به شدارنين وه به لگه شيان ته سليم به دهولتي عوسمانيه كان كرد، كه بريتي بوو له نوسخه ي سايكس-بيكو به ته واي تيكيسته كانيه وه. له پورتي ۲۳ نؤفهمبه ري سالي ۱۹۱۷ ز

وه به په سمى له ناو پورژنامه كه ياندا كه ناوي (Izvestia and Pravda) بووه واله كه يان تي دا بلاو كرتو ته وه ته سليم به دهولتي عوسمانيه كانيان كردو وه. دواي ئوه وش راسته وخو به شي زوري هه واله كانى ئاشكرا كرنى ري كه تنامه كه يان له پورژنامه يه كي تريان به ناوي (Manchester Guardian) له به روا ري ۲۶ نؤفهمبه ري ۱۹۱۷.^۳ دووباره بلاو كرتو ته وه، ئه م كاره ي پرووسيا بوه هو كاري شه رمه زار بووني له نيوان هاوپهيمانه كانيدا له لايه كه وه گه شه سندن ي بي متمانه ي له نيوان عه ره ب و هاوپهيمانه كان له لايه كي تره وه. جگه له وه ي كه زايونيسته كان زور نيگه ران بوون له پرووسه كان، چونكه ئه م راگه يان دنه ته نها له پاش سي هه فته به سه رجا رنامه ي بلفوردا تيپه ري بوو كه ري كه وتنامه ي سايكس-بيكو ئاشكرا بوو له لايه ن به لشه فيه كانى پرووسيا وه.

ئه گه ر بچينه يه كه دوو سال سه رووتر دواي سايكس-بيكو كه زور به پيويستي ده زانم ئه م خاله بو خوينه ر پوون بكه مه وه، كه لي ره وه دهر ده كه وي ت بو چي گه لي كورد په راوي ز خراوه له ژير به ستنى ري كه وتنامه ي سايكس بيكو دا؟

1 See document 242 'Memorandum by Mr. Balfour (Paris) respecting 'Syria 'Palestine' and Mesopotamia' 11 August 1919 in EL Woodward and Rohan Butler 'document on British Foreign Policy' 1919-1939. London 'P' 340-348 (<http://www.yorku.ca/dwileman/2930Balfor.htm>).

2 New Statesman Interview- Jack Straw 'Www.newstatment.com.

3 [www.law.fsu.edu/library/collection/Limits in Seas](http://www.law.fsu.edu/library/collection/Limits%20in%20Seas.pdf) pdf 'P' 9.

لېږدها جاپانامه‌ی Anglo-French Declaration مان هه‌یه که له‌سالی ۱۹۱۸ز ه‌ردوو وولاتی بریتانیا و فرنسا په‌یمانی نه‌و هیان دابوو که یارمه‌تی دانیشتونانی نه‌سیلی نه‌و ناوچانه‌ی ژیر ده‌سه‌لاتی خو‌یان نه‌دن، که ده‌ولت و ئیداره‌ی س‌ه‌ربه‌خوی خو‌یانیان نیه؟ تایبته نه‌وانه‌ی ده‌که‌وتنه سنووره‌کانی میسوپوتامیا و سووریا، به‌و مه‌به‌سته‌ی له‌ داهاتوودا ببنه خاوه‌ن حوکمرانیه‌تی س‌ه‌ربه‌خوی خو‌یان له‌لایه‌ن دانیشتونانی ناوچه‌کانه‌وه. به‌لام له‌ راستی دا فرنسی یه‌کان له‌م جاپانامه‌یه دوودل بوون وه‌ک بریتانه‌کان نه‌بوون که سووربوون له‌س‌ه‌ری (بو‌ئ‌ه‌وه‌ی نه‌و فه‌زاحه‌ته‌ی س‌ه‌ره‌وه‌یان که که‌شف بووه په‌رده‌پوش بکه‌ن) ه‌روه‌ک له‌کونووسی کابینه‌ی جه‌نگی بریتانی، که له‌ دانیشتنه‌که‌یاندا نه‌وه د‌ه‌رده‌خات که بریتانیه‌کان باسی نه‌و یاسایانه‌یان کردووه که په‌یوه‌ندی به‌ داگیرکاری وه‌ دلگیرکاری س‌ه‌ربازییه‌وه ه‌یه، به‌و مه‌به‌سته‌ی خو‌یان به‌دووربگرن له‌ ئیداره‌ی هاوبه‌ش له‌ ئیداره‌دانی ناوچه فرنسی یه‌کان له‌ ژیر سیسته‌میکی شارستانی‌تی دا. ه‌ربویه بریتانیه‌کان جه‌ختیان له‌وه کرده‌وه که نه‌م جاپانامه‌ی نه‌نگلوفرنسی یه‌ی سالی ۱۹۱۸ ک‌وتایی به‌سایکس-بی‌ک‌و هی‌ناوه، بو‌نه‌وه‌ی زه‌مین‌سازی خو‌ش بکه‌ن بو‌ مفوزاتیکی نویی له‌س‌ه‌ر دابه‌شکردنی ناوچه‌کانی سووریا، فلس‌تین و ه‌میسوپوتامیا.^۱ ه‌ربویه به‌ ماوه‌یه‌کی که‌م که ده‌کاته‌به‌رواری ۳۰ نه‌یلولی سالی ۱۹۱۸ز لایه‌نگرانی شو‌رش‌ی ع‌ه‌ره‌بی له‌ دیمه‌شق ح‌کومه‌تیکیان راگه‌یاند که د‌لس‌وزی ش‌ه‌ریفی مه‌که‌ بن.^۲ نه‌و کاته ش‌ه‌ریفی مه‌که‌ وه‌ک مه‌لیکی ه‌موو ع‌ه‌ره‌به‌کان بانگه‌شه‌ی بو‌ ده‌کرا له‌لایه‌ن زانیانی ئاینی و ه‌ندی‌ک خه‌ل‌کی ناوداری مه‌که‌. تا گه‌شته نه‌و ئاسته‌ی که له‌ ۶ ی کانوونی دووه‌می سالی ۱۹۲۰ز دا فه‌یسه‌ل ده‌ستی کرد به‌ نه‌نجامدانی ر‌یکه‌وتنی‌ک له‌گه‌ل کلیمینی‌وس Clemenceau دا که تیایدا دانی نا به‌ مافی گه‌لی سو‌ری.^۳ که به‌یه‌گ‌گرتووی ده‌وله‌تیکی س‌ه‌ربه‌خوی سووریا له‌پاش ک‌وب‌ونه‌وه‌ی ک‌ونگره‌ی (پان-سو‌ریا) له‌ دیمه‌شق له‌ به‌رواری ۸ ی ئازاری ۱۹۲۰ز ده‌وله‌ته س‌ه‌ربه‌خ‌وکه‌ی سو‌ریا یان راگه‌یاند.

سنوری جوگرافی نه‌م ده‌وله‌ته نوییه که به‌شیکی سو‌ریا و فلس‌تین وه‌ باکووری میسوپوتامیای خاکی کوردستانی گ‌ه‌ره‌ی له‌خ‌وگرتبوو، وه‌ مه‌لیک فه‌یسه‌ل یش کرا به‌ س‌ه‌ر‌وکی ده‌وله‌ته‌که وه‌ (نه‌میر زید) یش که‌برای مه‌لیک فه‌یسه‌ل بوو کرا به‌ والی میسوپوتامیا. نه‌مه‌ش وایکرد که ه‌رس‌ی وولاتی بریتانیا و فرنسا و بلجیکا په‌له بکه‌ن له‌ به‌ستنی ک‌ونفرانسی سان ر‌یم‌ور دان به‌کاتی ناساندنی سو‌ریا دابن‌ین، به‌مه‌رجی‌ک بکه‌ویته ژیر ئیداره‌ی ئینتدابی ه‌رس‌ی وولاته‌وه.^۴ له‌م کاته‌دا فلس‌تین وه‌ک قه‌زایه‌کی ده‌وله‌تی ع‌وسمانی ده‌ناسرا له‌باشووری سو‌ریا دا.

1 Jordan: Living in the Crossfire, Alan George, Zed Books, 2005, P. 6, www.books.google.com.

2 Timothy J, Britain, the Hashemite's and Arab Rule 1920-1925, Paris, Routledge, 2003, P. 69.

3 Elihu Lauterpacht: For example international law, papers of Hersch Lauterpacht, CUP Archive, 1970, P. 116. www.books.google.com.

4 Report of a committee set UP To Consider Certain Correspondence Between Sir Henry McMahon and The Sharif of Mecca, domino.un.org/unispal.nsf.

كاتيک فرنسا راستهوخۇ بېريارى دارشتنه وهى ناوچهى شينى واته A دا بيخاته ژيړ دهسه لاتي ئينتدابی فرنسى له پيښ به دهست هيڼانى په زامه ندى ئه نجوومه نى كومه لهى نه ته وه كان، دهست به جى ئاگادارى راگه ياندو له پيښه كى سهربازى يه وه له جهنگى مه يسه لوني* حوزه يرانى ۱۹۲۰ ز دا توانى سهر كه وتن به سهر عه ربه به عه شائيره كانى ناوچه كه دا بهيښت و عه ربه به په سهره كانى له دهسه لات دورخسته وه وه هروها مه ليك فه يسه ل ي شيان له مانگى اب ي ۱۹۲۰ له ديمه شق له سهر ته ختى پاشايه تى ل ابرد.

له هه مان كاتدا بریتانيه كانيش كومسيوني بالاى خوځى له سيستمى ئينتدابی خویدا له فلسطين دامه زراند به بى ئه وهى بگه رپته وه بو ئه نجوومه نى كومه لهى نه ته وه كان، وه توانى په زامه ندى توركه لاهو كان به دهست بهيښت. له سالى ۱۹۲۲ ز دا چرچل Churchill پايگه ياند (كه فلسطين ناكه ويته ژيركوټپول و كاريگه رى فرنسيه كانه وه و هيچ قه زايه ك نيه، سهر به پرژئاواى ديمه شق بيت).

دهر خستنى دوكومينته نه ينى يه كان

ليړه دا باس له و نامه ئالوگورانهى نيوان سياسه تمه دارو بهر پرسانى هاوپه يمانى سايكس-بيكو دهكريت. كه چوښتى سهر خستنى پرژه كه يان تا چ ئاستيک لاگرنگ بووه.

لورد گرهى Lord Grey و هيرى دهره وهى بریتانيا بووه له ماوهى دانوستانه كانى حوسين مه كهاون دا. لورد گرهى له كوښونه وهى ئه نجوومه نى لورده كانى بریتانيا دا كه له ۲۷-۳-۱۹۲۳ ز دا به ستراوه زور به راشكاوانه ووتويه تى: كه ئه و گومانى ته واوى هيه له هه موو، ته سپر كړدى ئه و به ليڼانهى كه حكومه ته كهى چهرچلى Churchill Government داويه تى به شريف حوسين له سالى ۱۹۱۵ ز دا، بويه داوايكر كه ده بيت هه موو ئه و پيکه و تنامه و دانوستان و چاوپيکه و تنه نه ينى يانه ئاشكرا بكرين.^۱

كاتيک كه زوربهى ئه و دوكومينته نه ينى يانه ئاشكرا کران وه له لايه ن National Archive ي بریتانيه وه بهر دهست خزان، وه به تاييه ت ئه و دهره كه ويټ كه چه ند په يمان و دلنیا بوونه وهى ده ولته تى سهر به خوځى عه ربه بى تيډابووه. كه له لايه ن و هيرى جهنگى بریتانى لورد كيچنر Lord Kitchener جيگري شای هندستان و هه نديكى تر له بریتانيه كان كه له كابينه ي جهنگدا بوون.

له كوښونه كهى كابينه ي ليژنه ي پرژه لاتدا كه به سهر په رشتياري لورد كورزن Lord Curzon له بهر وارى ۱۲-۵-۱۹۱۸ ز دا باسى چه ند كاريك دهكات سهاره ت به فلسطين كه به پرونى دهرى ده خات كه فلسطين هه رگيز نه خراوه ته دهره وهى ته وهره كانى دانوستان له گه ل شريف حوسين دا. له و دانيشتنه دا كه چه ندين كه سى پله بهر زو ناسراوى تيډا ناماده بوون به تاييه ت T.E. Lawrence & Lord Curzon كه تييدا ووتراوه:

(كومله به ليڼنيك به گشتى دراوه به شريف حوسين له سالى ۱۹۱۵ ز دا كه فلسطين دهكريت به وولاتيكي سهر به خو له دها توودا، له كاتيكا بریتانيا و فرنسا و ئيتاليا و پروسيا كه ئه و كاته هاوپه يمان بوون پيکه و تنوون له سهر ئه وهى كه فلسطين ده بيت بكه ويته ژيړ ئيداره ي نيوده ولته تيه وه، به لام كاتيک كه بلفور

1 Doreen Ingram's: cited in Palestine Papers 1917-1922, P48 From the UK Archive File PRO CAB27/24.

جارجنامە بەناوبانگەكەى سالى ۱۹۱۷ ز دەرەكەت ھەموو پېوانەكان دەگۆپن، تەنھا ئەو نەبىت كە بە يە (بریتانیا) توانیمان ووشەى مافى كۆمەلگا ناجوولەكەكانیان ھېشتوتەو لە جارجنامەكەدا كە گوايا نابىت مافیان زەوت بكرىت، ئەو تەنھا بەلین بوو كە بریتانیا توانى بىياتەسەر؟^۱

و لە بەروارى ۱۷-۴-۱۹۶۹ زدا پۆژنامەى The Times of London دا ھەندىك نامەى بلاقردۆتەو كە كە لەلایەن بەشى نوینەرى سیخوپی سیاسى سەربە وەزارەتى دەرەوہى بریتانیا لە كۆنفرانسی ئاشتى پاریس دا دەلێت: (سەبارەت بە فلسیتىن مەلىك جورج شای بریتانیا پابەندە بەنامەكەى مەكماھونەو بۆشەرىفى مەككە كە لە بەروارى ۲۴-۱۰-۱۹۱۵ زدا بە مەبەستى خستەناوہوہى فلسیتىن لەچارچپوہى سنورى دەولەتى سەربەخوئى عەرەبى، بەلام ئەو ھەر ئەوانە بوون كە پەیمانیان بە زایونیستەكان نوێكردۆتەو لە نامەكەى ۴-۱-۱۹۱۸ زدا)

لە راپۆرتیكى تردا ئەو دەرەكەوئیت كە مەلىك جورج دووبارە بەلینەكانى بۆ شریف حوسین دووبارە كردۆتەو دەلێت: (ئەوان دان دەنن بە سەربەخوئى عەرەبەكاندا) ئەگەرچى ئەم نامەى ھەرگیز نەگەىەنرینراوہتەو جیى خوئى.^۲

پوونكرەنەوہكانى لوید جورج

كۆنوسە بریتانیەكەى كە وەرگىراوہ لەكاتى ئەنجوومەنى چواركۆنفرانس بەرپوہبرا لەمالى سەرۆك وەزیرانى فرىسى لە خانووى خوئى لە بە ناوینشانى Flat 23- Rue Nitot لەپاریس لەپۆژى پینچ شەممە ۲۰-۳-۱۹۱۹ زدا سەعات ۳ ئیوارە كە باسى ھەندىك بابەتى تازەى ھیناوەتەكایەوہ.^۳ لۆرد بلفوریش ئامادەبوو كاتىك كە لویدجورج ئەو پوون دەكاتەوہ كەلەپشتى رێكەوتنامەكە ئەمانەى خوارەوہى دەرختوہ.

۱. ناوچەى شینى ژێردەسەلاتى فرىسى، كەپەيوەندى راستەوخویان ناراستەوخوئى لە بەرپوہبردنى ئەو ناوچە ئیدارىیە ھەىە كە ئینتەدابى خوئانى تیدا بەرجەستەبووہ، ئامادەن قبوولئى دەولەتى عەرەبى یان كۆنفیدرالى دەولەتانى عەرەبى تیدابكەن بەمەرجىك ھىچ كام لە شارەكانى دیمەشق، حمس وە ھەلەبى تیدانەبووہ، بەلام لە ناوچەى A فرىسا دەلێت: ئامادەى قبوولكرەنى فیدرالى و كۆنفیدرالى یەتیان ھەىە بۆ ناوچە عەرەبىەكان.^۴

۲. لە پۆژى رێكەتنى سايكس بىكووہ لە ۱۹۱۶ شىوانى ئینتەداب بە ھەموو شىوہىەك چەسپاوہ، وە كاتىك كە كۆمەلەى نەتەوہكان ئەم ئینتەدابەیان پشت راستكرەوہ، فرىسا تەنھا دەيوست بەشەكەى خوئى وەكو دەقى رێكەوتنامەكە بۆ بچەسپى بەبى كەم وكورتى.

1 Light on Britains Palestine Promise; The Times:PP15-16 April 17 1964. Also Elie Kedourie: Promises on Palestine(letter), The Times April 23 1964 P.13.

2 The council of four: minutes of meetings March 20 to May 24 1919 P.1 (<http://digicoll.library.wisc.edu/cgi-bin/FRUS/FRUS-idx>).

3 Ibid.

4 Ibid p. 7.

۳. لوید جورج دەلیت: كۆمەلەي نەتەوكان ناتوانریت بەكاربەینریت بۆ ھەلۆشانەوہی پیکەوتنامەكەمان لەگەل مەلیك حوسین دا ئەگەر پیکۆت Picot نیەتی داگیرکردنی دیمەشقی ھەبیت بە ئەفسەرانی فرەنس، ئەوا سەرپێچی کردووہ لەبەرەمبەر پیکەوتنامەكەمان لەگەل عەرەبەكان دا. بەلام پیکۆت لەبەرەمبەر ئەم ووتەيەدا دەلیت: فرەنسا ھیچ پیکەوتنیکی لەگەل عەرەبەكاندا نیە، بەلام لوید جورج دەلیت: ئەوہ باش بزانی كە ھەموو پیکەوتنامەكەو سایكس-بیكۆ لەسەر بنەمای ئەو نامەيە دروست بووہ كە مەكماھۆن ناردووہیەتی بۆ مەلیك حوسین. ۱

۴. لۆرد جورج Lord George، بەردەوامە لە لێدوان و دەلیت: مەلیك حوسین ئیشی لەسەر ئەو نامەيە کردووہ، بە برۆای تەواوہوہ، وە بووہ تەھۆکاری سەرەکی سەرکەوتنی تەواوہتی ئیمە. بۆیە فرەنسا تەنھا لەبەر کاری پراکتیکی بەلێنەکانی ئیمە بۆ مەلیك حوسین لە سالی ۱۹۱۶ زدا قبول کردووہ، كە ئەمەلای Picot فرەنسی کاری پێ نەدەكرا چونكە قبول کردنەكە فرەنسا لەلایەن كەسانی پێش پیکۆتەوہ بووہ. بۆیە لويس پېی وابوو ئەگەر بریتانیا قبولی بکات فرەنسا حلب، دیمەشق وە خمس داگیربکات، ئەوا بەریتانیا چیتەر متمانەي نامینی لەلایەن عەرەبەوہ. كە بریتانیا ھەمان دەیان وویست ئەو متمانەيە نەدۆرپن.

ئەوہی كە لۆرد جورج Lord George بە تاییبەتی نیگەرەن کردبوو كە سایكس-بیكۆ ۱۹۱۶ لەسەر بنەمای باشی حوسین مەكماھۆن بووہ كە ھەردوو وولات پارزبوونە بە مافی پیراندۆم بۆ بەدیھینانی دەولەتیکی سەرەخۆ بۆ عەرەبەكان بۆخۆیان. بۆیە بۆ ئەم مەبەستەش ھەردوو زۆنی B، A دروست كرا. بەلام فرەنسا تەنھا بەوہ پارزی بووہ كە مافی پیراندۆم ھەبیت بۆ عەرەبەكانی ژێر دەسەلاتی خۆی بە مەرجێك دیمەشق، ھەلب وە حما و خمس تیدا نەبیت، (بۆ ئەوہی لەژێر دەسەلاتی خۆیدا بمینیتەوہ) بۆیە پیکۆت M. Picot دەیووت ئەوہ مافی فرەنسی یەكانە ھەمیشە بێ پكابەر بووہ، بەلام ئەگەر وایە ئەو چۆن فرەنسا پیکەوتنامەيەك واژو دەكات لەگەل بریتانیا لەسالی ۱۹۱۶ واتە (سایكس بیكۆ) لەكاتێكدا پروون نیە؟؟ چی دەكەوێتەر ژێر دەسەلاتی خۆیەوہ؟ (كەواتە Picot ھەلەيە).

فرەنسا ھەرگیز دانی نەدەنا بە حجازدا، لەكاتێكدا دانی نا بە دەولەتی یان كۆنفەرالیەتی عەرەبی نەوہك مەلیكی حجاز. كەواتە ئەگەر فرەنسا لەبنەماوہ بەلینی ئینتدابی پێدرايە لەسەر سووریا ئەوا بەئاسانی لەگەل عەرەب یان كۆنفەرالیەتی عەرەبی پێك دەكەوت و ھیچی تری نەدەكرد. ئەمە ئیستاپۆلی فرەنسیا یە لە سووریا، ئەوا فرەنسا لەبەرەمبەرەدا لەگەل مەلیك فیصل دا لێك تیگەیشتنی دروست دەكرد. ۲

ئیدوارد وەلامی نامەكەي پاول دەداتەوہ (Sir Edward Grey to Paul Cabman)

نامەكە لە بەرواری ۱۵-۵-۱۹۱۵ ز بووہ كە دەلیت: جیگای شەرەف مەندی منە كەوہلامی تیبینی نۆیەم بدەمەوہ كە لەسەر دروست بوونی دەولەتی عەرەبی یە. بەلام لە ھەمان كاتدا ئەبیت زۆر سوپاسگوزاریم كە

1 Ibid p. 8.

2 D. Raic, Martinus, Nijhoff Publishers 2002, P 95. and From world war 1, Decumbence Archive.

جەنابتان. دۇنيام بىكەنەو كە ئەو ناوچانەي كەلە مەرجهكاندا باسكراون يان تۆماركراو لەلایەن مارك سايكس هەو كە بەتەواوئەتي بېيتە مۆلكى حكومەتي فەرنسى يان بەلایەنيكەمەو بەرژەوئەندي فەرنسى تیدا چەسپینرايیت. بەشیوئەيهكى بالا وەهەرەها هەرماف و ئیمتيازاتیکی تری كەشتی وانی و ئاینی و زانستی ودامەزراوئەي پزیشكى بریتانی وەك خۆی دەمیئیتەوئەن بەدۇنیاییهو جەنابی خاوەن پاشای بریتانیا ئامادەيه لە بەرامبەردا مەجەكان قبول بكات.¹

وئەلامەكەي: لە بەرواری ۱۶-۵-۱۹۱۶دا دراوئەتەو كە دەلیت: شەرەف مەندییە بو من كە پیتان بلیم نامەكەي جەنابتان گەشتوو بە من كە تیدا باس لەو دەكات حكومەتي فرنسا پەزنامەندي دەرپرپوئە لەسەر دروست بوونی دەوئەتي عەرەبی يان كۆنفیدرالی كۆمەلە وولاتیك كە لە داها توودا دروست بېیت و ئەو بەشانەي سوریای لەسەرییت كەلەژێر کاریگەري فرנסادا بیت. بەلام هەندی مەرجی لەگەل دایە وەك باسكراون لە لندن وپتوگرادلەسەر بابەتەكانز هەرەها جیگەیشەرەف مەندی مەنە كە بەبەرپزتان پابگەیهنەم كە قبولكردنی پرۆژەكە بەگشتی هەرەكو ئیستا كە دەرەكەوئیت بەشیکی زۆری بریتانیا تنازولی تیدا كردوو. بەلام لەبەر ئەوئەي كە حكومەتي بریتانیا دان بە بەرژەوئەندي گشتی هیژەهاوپەیمانەكاندا دەنییت بۆیه تنازلی كردوو. بەتایبەتي لەكاتیكدایاریکی سیاسی ناوئۆی لە توركیادا دروست بوو ئەم بارە گشتی یە لە بەرژەوئەندي هەموو هیژە هاوپەیمانەكانە. بۆیه ئامادەن كە قبولی ئەم پێكخستەنە بکەن وەك پرۆژەكە، بەو مەرجەي یارمەتي و پشتگیری عەرەبەكان بەدەست بهیئیریت بە ئینگلیز، لەلایەكي تریشەو عەرەبەكان مەرجهكانب خویان بەدەست بهیئین كە بەدەست هیئانی شارەكانی(حمص، حما، دیمەشق وە حەلەب)ە

لێرەداو ئەوا پێكەوتووین لە نیوان هەردوو حكومەتي بریتانیا و فرנסادا، كە لێرەدا حكومەتي پروسیا غیابە لەو دوانزە خالەي سايكس-بیكو كە نوسراوئەتەو، كەلێرەدا مەبەستمان لە ئیمتيازاتەكانیەتي نەك ئەوئەي كە بەشدار نەبووبییت، بەلكو بەشداربوو لە ئیمزاکردنی هەر دوانزە خالەكەي سايكس-بیكو كە دواتر ئامارەيان پێ دەكەین.

پاول، بەردەوام دەبییت و دەلیت: جیگای شەرەف مەندی مەنە كە ئەم پێكەوتنامەيه تەواو بییت و بواری یاسایی خۆی وەرگیریت، حكومەتي بریتانیا دواي سەرنج دانی لە تییبینی و ئالوگۆری بەندەكان لە دوا بەرواری ۲۶-۴-۱۹۱۶دا كۆپی ئەوتییبینی و راویژکارییانە دەگەیهنریتەجەنابتان بە زووترین كات كە ئالوگۆریان پێ كرابییت.

1 The Sykes-Picot Agreement 1916, The Avalon Project, Documents in law, History and Diplomacy. www.worldwar1.com

بەندەكانى پىكەوتنامەى ساىكس بىكۆى سالى ۱۹۱۶

ئەمەى كە لە خواروۋە ھاتوۋە تىگەشتىكىكە لە نىۋان برىتانىا وفرنسادا،ھەرىكە لەم دوو دەۋلەتە ئامادەن كە دانى پىدا بىنن و بىپارىزن بۇ ۋولتانى عەرەبى، كە خۆى لە دوو ناۋچەدا دەبىننىتەۋە كەئەۋانىش دەۋلەتى ھەروەك لە نەخشەكەدا ھاتوۋە كە ئەۋىش لە ژىردەسەلاتى بالاي سەرۋىكىكى عەرەب دا بىت.^۱

۱. ناۋچەى شىن بۇ فرىنساىە ناۋچەى سوور بۇ برىتانىايەۋئەم دوو ناۋچەىە پىۋىستە پىگەيان يىدريىت بە راستەۋخۇ يان ناپاراستەۋخۇ دەسەلاتى ئىدارىيان ھەبىت بەۋ شىۋەىەى خۇيان پىيان خۇشە يان بەھەر شىۋەىەك كە گونجاۋبىت،پىكەون لەگەل دەۋلەتى عەرەبى يان كۇنفدراسىۋنىكى عەرەبىدا.

۲. ناۋچەى قاۋەى پىۋىستە بىكرىتە ناۋچەىەكى نىۋدەۋلەتى ئەم ناۋچەىە ئەبىت بىرپار لەسەربدرىت لەپاش پراۋىژكردن لەگەل پروسىيادا ۋەھەروۋەھا لەپاش پروسىياش پراۋىژكردن لەگەل ھاۋپەىمانى تر لەگەل نوپنەرانى شەرىفى مەككە.

۳. برىتانىا ئەم ئەم ناۋچانەى پى بدرىت يەكەم لەدەرەۋەى خالى يەكەم،ناۋچەى حەىفا ئەكرى،دوۋەم.ئەبىت گرەنتى پى بدرىت كەئەۋى پوۋبارى دىجلەۋفورات دەگاتە ناۋچەكانى ژىر دەسەلاتى برىتانىا،ۋە برىتانىا دلىيائ ئەدات بە فرىنسا كە پىكەوتنامە لەگەل ھىچ دەۋلەتتىك ناكات لەسەر قىرس بەبى فرىنسا.

۴. ئەسكەندەرىيە پىۋىستە بىت بە پۇرتىكى ئازاد بۇبازرگانى حكومەتى برىتانىا ۋەھەروۋەھا نابىت ھىچ جىاۋازىيەك بىكرىت لەپۇرتەكەدا تايىبەت لە گومرگ وئاسانكارىيەكان بۇ كەشتى يە برىتانىەكان، يان كەل ۋەلى برىتانىەكان ئازاد بگواستىنەۋە بۇ ئەسكەندەرىيە ۋە ھىلى شەمەندەفەر لە ناۋچەى شىنى ژىردەسەلاتى فەرنسىدا.

۵. حەىفا ئەۋناۋچەىەش دەبىتە پۇرتىكى ئازادى بۇ فرىنساۋە جىاۋتەزى نەكرىت لە گومرگ و ئاسانكارىيەكان بۇكەشتى فەرنسى يەكان.

۶. ناۋچەى A كەھىلى شەمەندەفەرى بەغداد دەگرىتەۋە درىژ دەكرىتەۋە تاخواروۋى موصل ۋەھەروۋەھا لە زۇنى B زىاتر درىژ دەكرىتەۋە بۇ باكوور لەپشتى سامەراۋ.

۷. برىتانىا مافى خۇيەتى كە دابمەزرىت يان بىتە خاۋەنى سەرەكى تاك وتەنهابۇ ھىلى شەمەندەفەر كە ناۋچەى حەىفا بىستى بە زۇنى B ۋەۋە مافى ھەتاھەتايى گواستەۋەى سەربازانى بەۋ ھىلە ھەبىت.

۸. بۇماۋەى بىست سال پىسولەى گومرگى توركى ۋەخۇى بەكارى بھىننەۋە ۋە لە ھەموو زۇنى A&B دا ھەروۋەھا لە ناۋچەى A&B دابەھىچ شىۋەىەك گۇپان لەنرخى دا پوۋنەدات،بەبى ئەۋەى پەزامەندى دوۋلايەنەى لەسەر نەبىت.

۹. پىۋىستە پىگرىكردن لەگومرگى ناۋخۇى ناۋچەكاندا نەبىت.

1 www.armedforcesjournal.com June 1, 2006, 'How a better Middle east world look', By: Ralph peters and originally Published in the Armed Forces Journal, via, Wikimedia.

۱۰. ئەبىت پەزىمەندى ئەو ھەبىت كە ھۆكۈمەتى فرىسا ھېچ كات تىنازل ناكات لەسەر مافەكانى خۇي كەلەژىر دەسەلاتى ناوچەى شىن دا ھەمووى بۇ دەسەلاتى سى يەمە تەنھا دەولەتلىكى عەرەبى نەبىت بەبى پەزىمەندى برىتانىا.

۱۱. برىتانىا و فرىسا پازى بوون ھەروەك پارىژەرىكى دەولەتى عەرەبى دەبىت پازىش بن كە خۇيان رەزىمەندى دەرپەن لەسەر لابرەنى ئەو دەسەلاتى سىيەم كە مەبەستىانە.

۱۲. رېكەوتنامەيان لەگەل عەرەبەكاندا مۆركرد كە سنوورى دەولەتە عەرەبىەكان پىويستە بەردەوام بىت لەپىگەى برىتانىا و فرىساو. وە كۆتا خالى ساكىس-بىكۆ برىتى بوو لە ئەوخالە گىرنگەى كە ھاورە و ناردەنى شەمەكى تەقەمەنى بۇ وولاتە عەرەبىەكان لەژىر چاودىرى برىتانىا و فرىسا دەبىت.

ئەو خالانەى سەرەو ھەروەكە باسكەران ھەردوانزە بەندەكەى رېكەوتنامەى ساكىس-بىكۆ بوون. ئەگەرلەھەر بەندىكىان ووردىبىنەو ھەگە لە پاراستنى بەرژەوئەندى قۇرخكارى دەسەلاتى خۇيان بۇ ناوچەكانى مىسۇپۇتامىا و خواستى پاراستنى عەرەبەكان باس لەھىچ نەتەو ھەو خاكىكى تىرى پۇژەلەتى ناوہپراست ناكات، تايبەت كوردستانى گەرە كە دانىشتوانەكەى كوردە رەسەنەكان بوون، بەلام لە لاين نەتەو ھەو ھەك عەرەب و ئىتدابی برىتانى و فەرنسى يەو ھۆكۈمەرانى كراون. كە لىرەدا كوردەكان زىاترلاينەنگىرى توركە عوسمانىەكان بوون، وە نەيانتوانىو تە ئاستىكى بەرز سەرەخۇ بوونى خۇيان پىاريزن كەئەمەش خالى سەرەكى شەكستى كورد دادەنرىت لەمىژووى دوورو نرىك دا.

بەر لەو ھەى بگەينە دەرئەنجامى تويزىنەو ھەكەكان پىرۇژە نوپىەكەى پۇژەلەتى ناوہپراست لە ئەگەر دووبارە داپشتەو ھەى لەلاين زلەپزانەو ھە بۇ خوينەرى كورد دەخەينە پرو كە جىگەى خوشحالەى بۇ گەلىكى سەرەو چل مىلۇنى ھەك گەلى كوردى بى دەولەت كە جى بەجى بىرىت و كوردستانى گەرە لەو نەخشە سىياسىي يە نوپىەدا ھەك دەولەتلىكى سەرەخۇ بوونى ھەيە و دانى پىدانراو.

پىرۇژە نوپىەكى پۇژەلەتى ناوہپراست

لىرەدا پىرۇژە نوپىەكەى پۇژەلەتى ناوہپراست، بۇ خوينەرانى مىژوو دەرئەتە پرو. ئەگەر سەرەج بدرىت تاپادەيەكى زۆر جىگەى گىرنگى پىدانە، تايبەت بۇ گەلى كورد. كە لە ئەگەرى جىبەجى كوردى دا دەگاتە مافى سەرەخۇ تەواوئەتى بۇ كوردستانى گەرەو پارچە دابەشكراو ھەكانى بەپىي ئەم نەخشە نوپىە يەكەدەگىتەو.

۱. دەبىت نەخشەى سىياسى ئىسرائىل بگەپىتەو بۇپىش سالى ۱۹۶۷.

۲. توركىا و سوورىا و عىراق و ئىران، دەبىت ھەندىك بەشيان لى بىرىتەو، بۇئەو ھەى كوردستانىكى ئازادو سەرەخۇ بۇ گەلى كورد دروست بىرىت. پىناسەى (كوردستانى ئازاد) چىيە؟ برىتى يە لەو دەولەتەى كە تازە دروست دەبىت بۇ توركەكان.

۳. لوبنانى گەرەتر: ئەوناوچانەى پەيۋەندى بەرپۇرھەلاتى لوبنانەۋە ھەيە، كە ئەكەۋىتتە خاكى سوورىاۋە بگەپىنەۋە سەر لوبنان.

۴. ئوردنىكى گەرەتر: كەدەبىت بەشېك لەخاكى سعوودىيەى بچىتتەسەر.

۵. عىراقى سووننى: يەكك لەسى ۋىيالايتە گەرەكانى عىراق دەكات، كەبەرەدەرەجەى يەكەم دانىشتوانەكەى سووننى بن، بەغداد، ئەنبار، موصل دەگرىتتەۋە.

۶. عىراقى شىيەى: يەككە لەسى ۋىيالايتە تازەكە كە زۆرەى دانىشتوانەكەى شىيە بن.

۷. دەۋلەتى ئىسلامى پىرۇز: كەمەبەستىيان حىجازو پۇرئالۋاى سعوودىيەى، بەتايىبەتى مەككەۋ مەدىنە.

۸. سعوودىيەى ئىستاقچى لىدىت: خاكىكى زۆر لەدەست ئەدات كە بىداتە ئوردن ۋەدەلەتەشىيەكەى عىراق ۋ يەمەن ۋەخاكى دەۋلەتى ئىسلامى پىرۇز.

۹. يەمەن: خاك لە سعوودىيەى عربى ۋەردەگرىت ۋ فراۋاتر دەبىت.

۱۰. ئىمارات: خاك لەدەست ئەدات بۇدەۋلەتى شىيەى نوپى، كە درىژكراۋەى شىيەكانى عىراقە.

۱۱. كويت ۋ عومان ۋەك خۇيان دەمىننەۋە.

۱۲. ئازەربايجان خاكەكەى فراۋاتردەبىت خاك لەئىران ۋەردەگرىت.

۱۳. ئىران: خاك بۇ كوردستان لە دەست دەدات ۋ دەۋلەتەشىيەكەى عىراق ۋ ئازەربايجان ۋ بلوچستانى ئازاد ، بەلام خاك لە بەشى ئەفغانستان ۋەردەگرىت ۋ ئەچىتتە سەر ئىران، ئامانجەكە لەۋەدايە كە دەۋلەتە بىيىتە فارسى يەكى تەۋاۋەتى ۋ ھىچ نەتەۋەيەكى ترى تىدا نەبىت.

۱۴. بلوچستانى ئازاد: ئەۋ دەۋلەتەنۇيىيەكە بۇ خەلكى بلوشى دروست دەكرىت ۋ سنوۋرەكەى لە پاكستانەۋە دەست پى دەكات ھەتا ناۋئىران.

۱۵. پاكستان: خاك لەدەست ئەدات بۇ بلوچستان ۋ ئەفغانستان، بەلام متمانەى تەۋاۋى لەسەر پۇرھەلاتى پروبارى ھىندۇس ئەبىت.

۱۶. ئەفغانستان: خاك لە دەست ئەدات بۇ ئىران بەلام لە بەشى پاكستان خاك ۋەردەگرىت ۋاتە ئەچىتتەسەرى.

دەرئەنجام

لەكۇتايى خويندەۋەكانمان بۇ ئەم پۇرۇزە نەخشە سىياسىيەى سەدەى بىستى پابردودا، ۋە بە خويندەۋەيەكى بەراۋوردكارىيانە بۇ دۇخى سىياسى پۇرھەلاتى ناۋەپراست ۋ ناۋچەكە دەتۋانين بگەينە چەند دەرئەنجامىكى پىۋىست كە لەم چەند دىرەى خوارەۋەدا ئامازەيان پى دەدەين.

ئەم رېكەۋتنامەيە ۋەك خالىكى ۋەرچەرخان سەيردەكرىت لەلايەن تويژەرى عەرەبى ۋ پۇرئالۋاىيەكانەۋە. چونكە كارىگەرى نەرىنى ھەبوۋ لەسەر ئەۋ بەلىنەنەى كە درابوون بەعەرەب لەلايەن لۆرىنس ۋە T.E.



Lawrence سەبارەت بە دامەزراندنى دەۋلەتتىكى نەتەۋەى بۇ غەربەكان لە قولايى خاكى سورىدا لەبەرامبەر پشتىگىرى كردنى غەربەكان بۇ سوپاي ئىنگىلىز لەدژى عوسمانىيەكان.

ئەۋەبوۋىرگەسەرەكىيەكانى ئەۋرپكەوتنامىيە دووبارە پشت راستكرايەۋە لەلايەن وولاتانى ھاۋپەيمانى كۇنفرانسى سان پىمۇ لەبەرۋارى ۱۹ بۇ ۲۶- نىسانى سالى ۱۹۲۳ ز ۋە پەسەندكردنى ھەرۋەك ئىنتىدائىك لەلايەن كۆمەلەى نەتەۋەكانەۋە بەبرىارى ئەنجومەنى كۆمەلەكە لەبەرۋارى ۲۴-۷-۱۹۲۲ زدا

لېرەدا دەمانەۋىت ئاماژە بەۋكۆمىنتە بدەين، ھەرۋەك چۇن مارك سايكس ھىچ كاريگەرى و پۇلىكى لەسەر لۇزانى سالى ۱۹۲۳ ز نەبوو، ھەروا ئەم سايكس بىكۆيەى سالى ۱۹۱۶ ھىچ كاريگەرىيەكى لەسەر پىرۇژە نوپىيەكەى پۇژەلەتى ناۋەپاست نىيە. ئەگەر توركييا و ئىران بەيلىن جى بەجى بكرىت، كە پىي دەۋترىت ئاسىيى بچۈك. جگەلەۋەى ھەرچى پەيوەندى بە سايكسبىكۆۋە ھەيە ۋا خەرىكە لە ناۋ دەچىت تايبەت لە ناۋچەكانى سوورىداكەۋا خەرىكە ئەۋ خاكە پارچەپارچە دەبىت و تايبەت ناۋچە كوردىيەكان كە دەسەلاتىكى خۇجىيان ھەيە، ۋا خەرىكە بە باكورە كوردىيەكەى عىراق و بەشەكەى كوردستانى توركيياۋە دەلكىت كە ئەۋىش بە ھەمان شىۋە دەسەلاتىكى ئۆتۈنۈمى ھەيە. ئەگەر نىۋمالى كورد لەم سى پارچەيە كۆدەنگ و ھەماھەنگى يەكتەرن نەك ئەۋەى كە ئەمپۇ تا رادەيەكى زۇر بۆتە جىگەى نىگەرانى ئەۋ دەنگەى كە دەيانەۋىت كورد بگەيەننە مافى پەۋاى خويان. سەبارەت بە كاريگەرى وولاتانى زلەيىز بۇ ناۋخاكى كوردستان تائىستاش كار بۇ ھىۋىرۋونەۋەى ئاشايشى ناۋچەكەدەكەن نەك فراۋان بوۋنى خاكى كوردستان، بەبەلگەى ئەۋەى كە ھەمىشە لە لىدوان و گفئوگۇ سىياسىيەكانى ئاستە بالاكانى دەرەۋەياندا ئەۋە دەخوئىرئىتەۋە كە نمونەشمان پشتىۋانى تەۋاۋيان بۇ ھىزى پىشەمەرگەۋ شەرەفانانى كوردە بە ھاۋكارى سەربازى و پىچەك كىردىيان دژى گروپى تىۋرستى دەۋلەتى ئىسلامى ناسراۋ بە داعش و ISIS كە بوۋنەتە جىگەى مەترسى بۇ تەۋاۋى خاكى پۇژەلەتى ناۋەپاست .

خالىكى تايبەت كە دەمانەۋىت ئاماژەى بۇ بكەين، پۇلى وويلايەتە يەكگرتۋەكانى ئامريكا لە ئىستاي ناۋچەى پۇژەلەتى ناۋەپاست دا ھاۋشانى ھاۋپەيمانىكانى برىتانىا وفرنسا و پروسىيا زۇر كاريگەرۋ ديارە تايبەت كە پروسىيا دەمەۋىت ئەۋە بخەينەپروۋ كە پۇلى پىشەنگى پروۋداۋە سەرەكىيەكانى ناۋچەكە دەبىنىت ھاۋشىۋەى سايكس بىكۆى سەدەى پابردوۋ نىيە كە غىياب و دوۋرە پەريزىت. بۇنمونە: پۇل و كارلىكى وويلايەتە يەكگرتۋەكانى ئامريكاۋ پروسىيا لەم وئىنە سىياسىيە بۇ خويىنەران شىكارى دەكەين: لەسەردەمى (باراك ئوباما) سەۋكى وويلايەتە يەكگرتۋەكانى ئامريكادا، يەكەم سەۋكە ھىچ سنورىكى بەسەر پروسىيادا نەچەسپاندوۋە، لەكاتىكدا سەۋك (جىمى كارتەر) ھەندىك سنورى بەسەر ئسرائىل دا سەپاندوۋە كە نەيدەتۋانى بيان بەزىنىت. تەنانت پۇنالدى رىگن لە داگىركردنى سالى ۱۹۸۲ پشتىۋانى ئىسرائىلى كىرد. بەلام لەناۋەپاستى مانگى ئاب دا فەرمانى بە ئىسرائىل كىرد كە بوەستى لە داگىركارى چونكە خەرىكە زىيان بە بەرژەۋەندىيەكانى ئامريكا دەگەيەنىت. بۇيە ئەمپۇش كاتىك ئامريكا فەرمانىك دەكات ھەموو جىھان جىبەجىي دەكات. نمونەيەكى ترمان بۇ سەردەمى جۇرچ بۇشى كوپ لەسالى ۲۰۰۵ زدا دەگەپىتەۋە كاتىك رىگەى نەدا

پاڤردوو بۇ نەۋەى ئەمپۇى كورد بخەينە پوو، ديارە ھۆكارو شاراۋەى ئەو فايل و دۇكۇمىنتانە بۇسەردەمى خۇى
دوو ھۆكاربوون:

يەكەميان: لەترسى ناپەزايەتيەكانى دانىشتوانى ناو وولاتەكانى خۇيان كە ژمارەيەكى زۆر سەربازى
ولاتەكانيان لە پىناوو بەرژەۋەندى سياسى و ئابورى خۇياندا بە كوشت داۋە، واتە زياتر ھۆكارى تەماعارى
وخواستى ئىمپىريالىزىمى جىهانىيان بوۋە نەك بەرگريكردن. كە ئەم خالە ھەروەك چۆن

(نوام چۆمسكى) سەبارەت بە سياسەتى ئەمپۇى ئامريكا لە پۇژەھەلاتى ناۋەراست دا پىمان دەلييت:

كە كاتىكى زۆرى لە خويندەنەۋەى ئەو دۇكۇمىنتانە بەسەر بردووۋە كە بە دۇكۇمىنتى نەيىنى لە ويلايەتە
يەكگرتوۋەكانى ئامريكا پۇلئىن كراون، كە يەككىكە لە كۆمەلگا ھەرە ئازادەكان. بەلام نەيىنى بوونى ئەم
دۇكۇمىنتانە لەبەر ھۆكارى ئەمنى نىيە، بەلكو ئەۋەيە ھكۆۋمەتەكەى لە ميللەتەكەى پپاريزىت، ۋە پىيى وايە
ئەگەر ۋەھاشى دابنيىن كەلەبەر بارى ئەمنى ئەو دۇكۇمىنتانە نەيىن، ھەرچەندە زۆر نىن، بۇيە بپراى وايە
ھەركەسيك پەردە لەسەر ئەم شىۋە كارانە لابات. ئەۋە كاريكى راست دەكات، چونكە ئەكارانەى كە ھكۆۋمەت
جى بەجىيى يان دەكرد ناپەوان، بۇيە ئاشكرا كردنيان كاريكى راستە، ھەرچەند زۆركات بكەرانى ئەم جۆرە
پروژانە پروبەپروى توندوتىژى دەبنەۋەو باجەكەى دەدەن.

كەۋاتە سايكس-بيكۆ كەنموۋنەيەكە لەپىكەۋتنامەيەكى نەيىنى وولاتە زلەيزەكانى سەدەى پاڤردووۋە ئەركى
ئىمەى توپژەرە كەئەمپۇ پومالى سەرچەم دۇكۇمىنت و بەلگە نەيىنى يەكانيان بكەين لەسەر پروژەى وولاتانى
پۇژەھەلاتى ناۋەراست و كوردستان بە تايبەتى بۇئەۋەى بتوانرييت ئاراستى سياسىيەكانى ئەمپۇى كوردى بە
چاۋيىكى كراۋەترەۋە پى بنياد بنرييت بۇ ئايندەى كوردستانمان لەلايەن سياسىيەكانى نىشتمانەۋە. خالىكى ترى
جىكەۋتەى ئەم پىكەۋتنامە ئەگەر ئاۋر لە سياسىيەتى ھەردوو فەرنسى و برىتانى بدەينەۋە لەو وولاتانەى
كردبوويانە ئىنتىدابى خۇيان. سياسەتى فەرنسى ھەمىشە مۇديرنى پىۋە دياربوۋە لە وولاتانەى داگىرى
كردوون، چونكە خاۋەنى بنەماكانى شۆرشى فەرنسى بوۋە ويستويەتى لەناوخۇى ئەو وولاتانە كاريك نەكات
كەدرى بنەماكانى شۆرشەكەى بىت، بەلام ئىنگليز ۋەك لە سەچاۋەو دۇكۇمىنتەكانى خۇشياندا دەردەكەۋىت زۆر
كەم گوپى لەداۋاۋ خواستى ھاۋلاتيانى شوپنە داگيركراۋەكان نەگرتوۋە بەلكو چى خزمەتى بەرژەۋەندىيەكانى
كردبىت ئەو كارەى ئەنجام داۋە. نمونەشمان ھەلۋىستى لەبەرامبەر شۆرش و پاپەپىنەكانى كورد لەسەدەى
نۆزدەدا ديارە ھەر لە شۆرشەكەى شىخ عوبەيدولاي نەھرى تا شىخ محمودو كۆمارەكەى كوردستان... ھتد كە
ئەمپۇ ئىمە لە نوسراۋ بەلگەنامەكانياندا دەيانىينىن.

كاتى چەرچل لە دووبارە داڭشتنەۋەى نەخشە سياسىيەكەى سالى ۱۹۲۲ز دا دەلييت: فلسگين ناكەۋىتە ژيىر
دەستى فرىساۋە ليىرەۋە لاسەنگى ھىزە سياسىيەكان بەديار دەكەۋىت. بەبەراۋردكارى ئەمپۇى ئامريكا كە خۇى
خاۋەنى تاكە ھىزە لە ناۋچەكەۋ جىهاندا.

ۋەك پېشتەر ئامازەمان پېكرد كەشەرىف حوسېن ۋەك تاكە مەرجهى عەرەبەكان رېزىلىگىراۋە لەلايەن زاناياىنى ئاينىشەۋە، بەلام بۇگەلى كورد بوونى ئەم سەركرەدە سىياسىيەنە ھەرچەند بوونيان ھەبوۋىيەت، بەلام زۆركات لەناوخۇدا بەھۇى جياۋازىيە زۆرانەى كە ھەمان بوۋە نەگەشتونەتە ئاستى بوونى لۆبىيەكى جىھانى و كۆدەنگ بوونمان تا گارىگەرى بەھىز بكات لە سىياسەتى دەرەۋەدا.

كۆتا خالى تويژىنەۋەكەمان خستەنەپروۋى دەرئەنجامى ساىكس بىكۆى ۱۹۱۶ كە بوۋە بەستنى پەيماننامەى سىقەرى ۱۹۲۰ ز ۋە پېشتىرىش بەلېننامەى بلفورى ۱۹۱۷ى لەسەر بنىادنرا. كە ئەو پېكەۋتنامە بوۋنە ھۆكارى دروست بوونى زۆر لە دەۋلەتەنەتەۋەيىيەنەى ئەمپۇ كە بوونيان ھەيەۋبە دەۋلەتى نەتەۋەى Nation State ناۋدەبىرىن. ھەرچەند بەندەكانى ۶۲، ۶۳، ۶۴ كە بەيەكەم دەقى ياساى مافى دا پېدانانى دەۋلەتى سەربەخۇ بۇ كورد دادەنرىت، بەلاۋ ۋەك ساىكس بىكۆى ۱۹۱۶ بۇ ئەمپۇى گەلى كورد ھىچ ھىزىكى ياساى نەماۋە كە دووبارە زىندوۋبكرىنەۋەو كارىان پى بكرىت بەلام ئەمپۇ كورد دەتوانى پۆلى گرنگ و گەۋرە بىنىت لە دووبارە داپشتەۋەى نەخشە سىياسى پۆژھەلاتى ناۋەپاست و مافى سەربەخۇى بۇ كوردستانى گەۋرە گەلەكەى بەرجەستە بكات ھەرۋەك ئەو نەخشەيەى كەلە پۆژە نوپىيەكەى پۆژھەلاتى ناۋەپاست دا كە دىارىكراۋەو باسمان كرددوۋە.

كارەكتەرەكان:

۱- نوام چومسكى (Avram Noam Chomsky):

سىياسەتمەدارى بەناۋبانگى ئامرىكايى ۷ى دىسەمبەرى ۱۹۲۸ ز لە فىلادلفىي سەر بە ويلايەتە يەكگرتوۋەكانى ئامرىكادا، لە نېۋبەنەمالەيەكى جوۋلەكە كۆچكردوۋەكانى ئاست مام ناۋەندى ئەو ۋولاتە لە دايك بوۋە. چۆمىسكى كە بە (باۋكى زمانەكانى گفتوگو) ناسراۋە لە جىھاندا، لەم بوارانەدا پسپۆرە: مېژوو، سىياسىيەت، فەلسەفە، شىكارى زانستە فەلسەفەيەكان، زاناى زانستەكان، زاناى پەرۋەردە و پېگەياندىن، ۋە زۆر بوارى تردا پسپۆرە. خاۋەنى ۱۰۰ كىتېبى بوارى ھەمەجۆرى نوسىنە جگە لە مقالات و شىكارى پۆژانەى دۇخە سىياسىيەكانى جىھان و راپۇرتى تەلفىزىۋنى شىكارى واتە فەيلەسوفى ئەم قۇناغەو سەردەمى خۇيەتى. ۋەرگىراۋە لە سەرچاۋەى:

Fox، Margalit(1998) (A Changed Noam Chomsky Simplifies) The New York Times. ISSN، Retrieved 2016-10-24. Mr. Chomsky.....is the father of modern linguist and remains the fields most influential practitioner.

ii.. Francois Marie Denis Georges Picot



۲- جۆرج بيكۆ دېلۇماتكارى فەرەنسى ناۋى تەۋاۋى

كە لە ۲۱ى كانوۋنى يەكەمى سالى ۱۸۷۰ لە شارى پارىس ى وولاتى فەرەنسا لە دايك بوو. جۆرج كە دەرچوۋى كۆلىژى ياسا بوو. لە دادگاي Appeal of Paris كارى پارىزەرى كردوو، دواتر لە سالى ۱۸۹۳ بوو تە دېلۇماتكارى فەرەنسى ، لە سالى ۱۸۹۶ دەبىتتە بەرپوۋەبەرى گشتى لە بوۋارى سىياسەتى وولاتەكەيدا دواتر پەوانەى كۆپنەگن دەرەيت بە كارى سىياسى پيش ئەۋەى بىتتە قەنسولى گشتى فەرەنسا لە سورييا بەر لە دەست پىكرى جەنگى جىھانى يەكەم. لە ماۋەى جەنگە جىھانىيەكەدا پروو لە قاھىرە دەكات لە پىناۋ پارستنى بەرژەۋەندىيەكانىان لە لوبنان دا. وە لە سالى ۱۹۱۵ دەبىتتە بەرپرسى پەيوەندىيەكانى دەرەۋەى فەرەنسا، وە سىستەمى ئىنتىدابى فەرەنسى بەسەرناۋچەكانى سورييا و لوبنان دا سەپاند لە پىگەى رىكەۋتنامەى سايكس بيكۆ كە لە تشرىنى دوۋەمى ۱۹۱۵ بۇمارسى ۱۹۱۶ تا لە بەروارى ۱۶ مایسى ۱۹۱۶ دا بە تەۋاۋەتى گەللەى رىكەۋتنامەكەيان مۆركرد. كە مەبەست لىي دابەشكرىنى ناۋچەكانى ژىر دەسەلاتى عوسمانى و وولاتى مىسۇپۇتاميا بوو.

وەرگىراۋە لە:

After 100 years, the mess we made of the Middle East coming full circle.

Published by The Spectator ھەرۋەھا

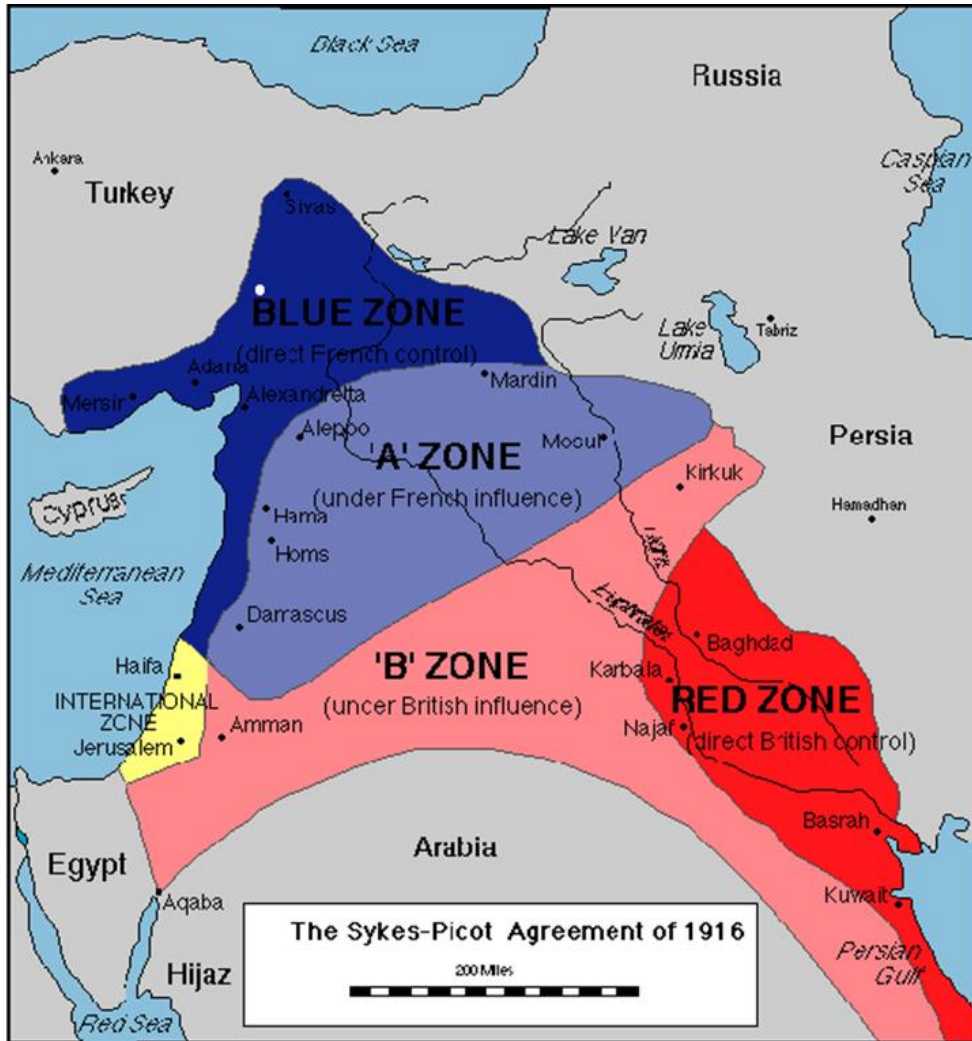
Britain and France conclude Sykes-Picot agreement. Published by History.com

۳- Sir Mark Sykes .

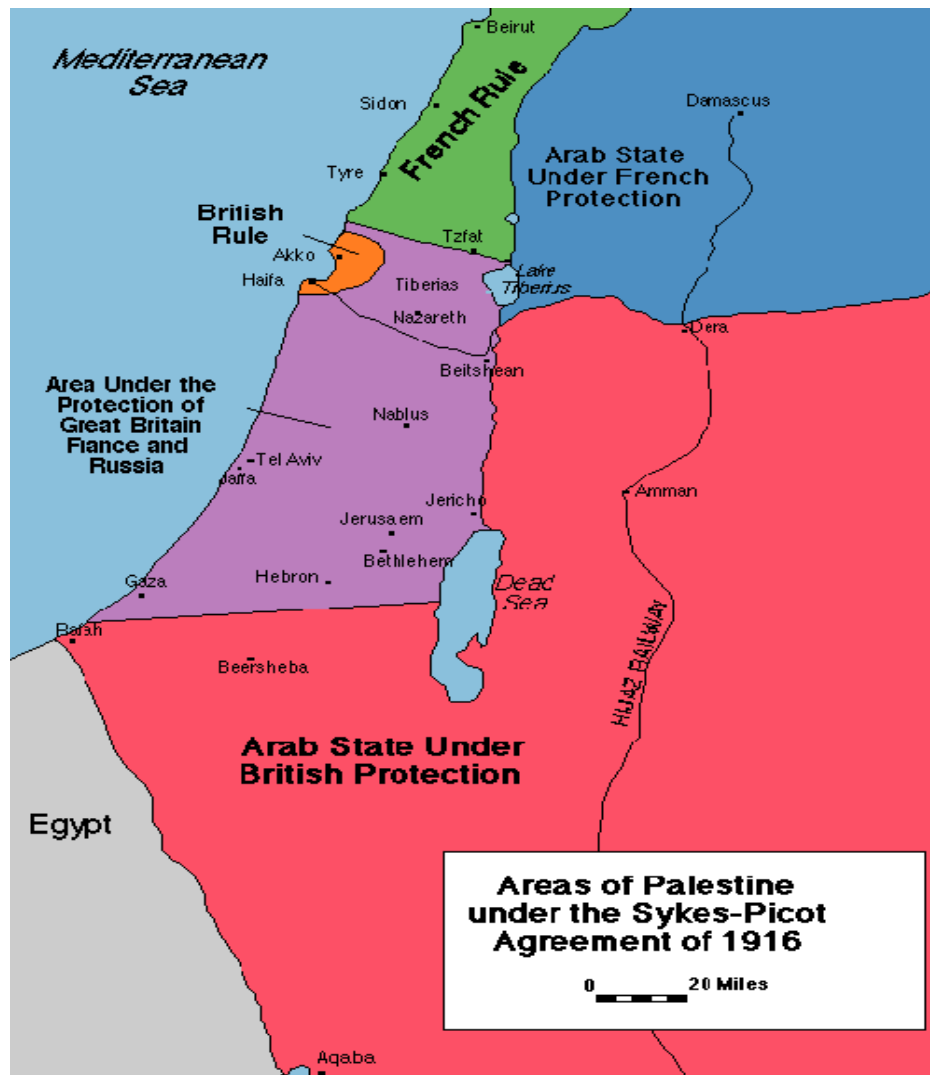
مارك سايكس لە دايك بوۋى ۱۶ ئازارى ۱۸۷۹ لە شارى لندن ى پايتەختى برىتانىا . بيكۆت كە بە ئەندازىارى دابەشكرىنى ئىمپىراتورىيەتى عوسمانى دادەنرىت لە مېژوۋى جىھاندا، لە ماۋەى نيۋان سالانى جەنگى يەكەمى جىھانى دېلۇماتكارى برىتانىا بوو. لە سالانى ۱۸۹۹-۱۹۰۲ بەشدارى شەپرى بور كردوۋە لە باشورى ئەفرىقادا. لە سالانى ۱۹۰۴-۱۹۰۵ سكرتېرى تايبەتى (جۆرج ويندھام) بوو كە ئەۋكات جۆرج سەرۆك ۋەزىرانى برىتانىا بوو لە ئىرلەندا . بيكۆت لە سالانى دواتر دا دەبىتتە سەفىرى وولتى برىتانىا لە بەشى توركىيائى شرقى دا بۇ ماۋەى دووسال لە ماۋەدا كە ۋەك بيكۆت لە يادداشتەكانى خۇيدا ئامازەى پى دەكات لىكۆلىنەۋەى تەۋاۋى لەسەر ناۋچەكانى ئىمپىراتورىيەتى عوسمانى كردوو. تايبەت دواى سالانى ۱۹۰۰ كە لىكۆلىنەۋەى تەۋاۋى لەسەر خەلىفەى عوسمانىيەكان و سىياسەتبان كردوو. وەرگىراۋە لە : Sir Mark

،Sykes، encyclopaedia Britannica

-Oxford 2002، Oxford Dictionary of National Biography. Sir Markes Sykes bart



The Middle East by per (Sykes- Picot) Agreements



Areas of Palestine per the Agreements

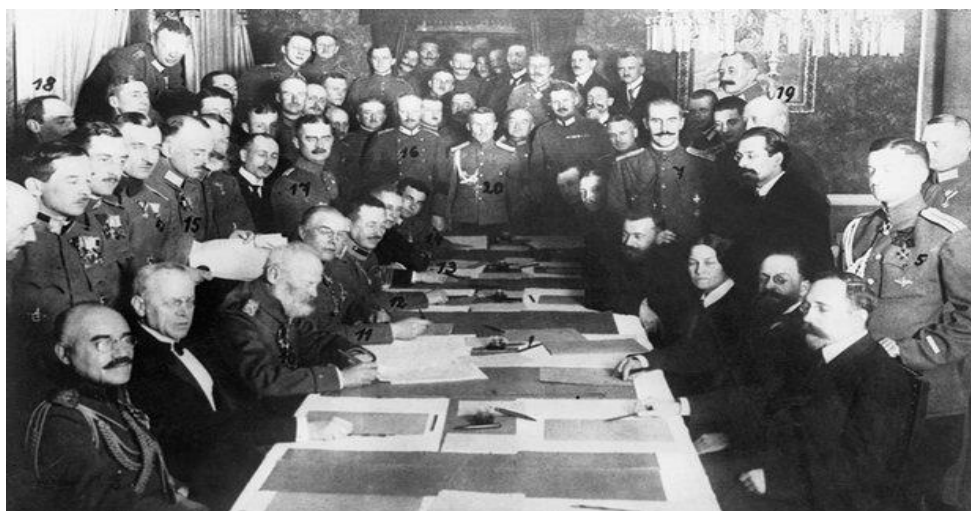


Prince Faisal and his party (including T E Lawrence) at

1919 ،Versailles



The Sykes-Picot agreement ،1916. Paolo Porsia ،CC BY-SA
The six-month Siege of Kut-al-Amara led to eventual surrender in April 1916. Photograph: National Army Museum/PA
The six-month Siege of Kut-al-Amara led to eventual surrender in April 1916. Photograph: National Army Museum/PA
The six-month Siege of Kut-al-Amara led to eventual surrender in April 1916. Photograph: National Army Museum/PA
Signing of the peace treaty in January 1918 ،at Brest-Litvosk. Photograph: Bettmann/Corbis





Recent issue of the Izvestia newspaper
 Founded in 13 March 1917; 99 years ago
 Daily newspaper
 Language Russian



The front page of Pravda on June 23 ,1941 ,including a printed radio speech by

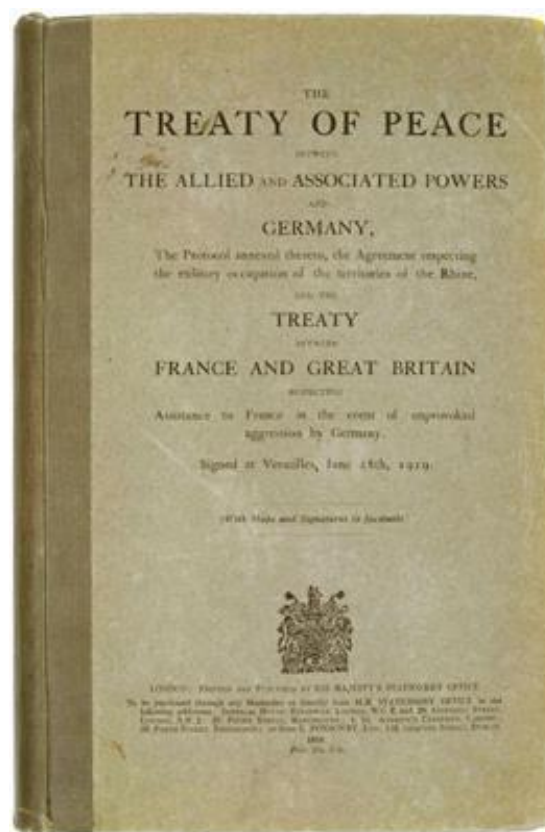
Molotov

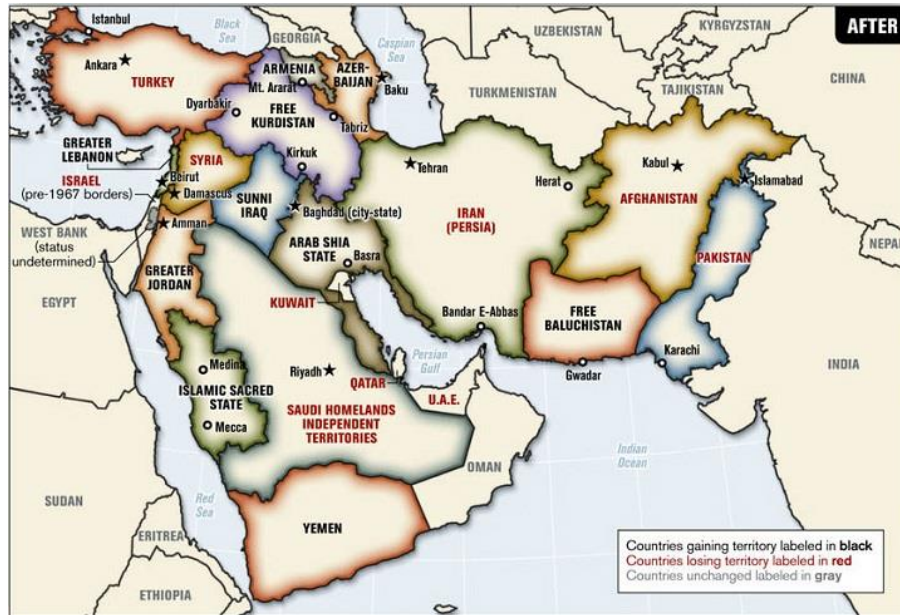
Thrice weekly newspaper

Founded in May 5 ,1912

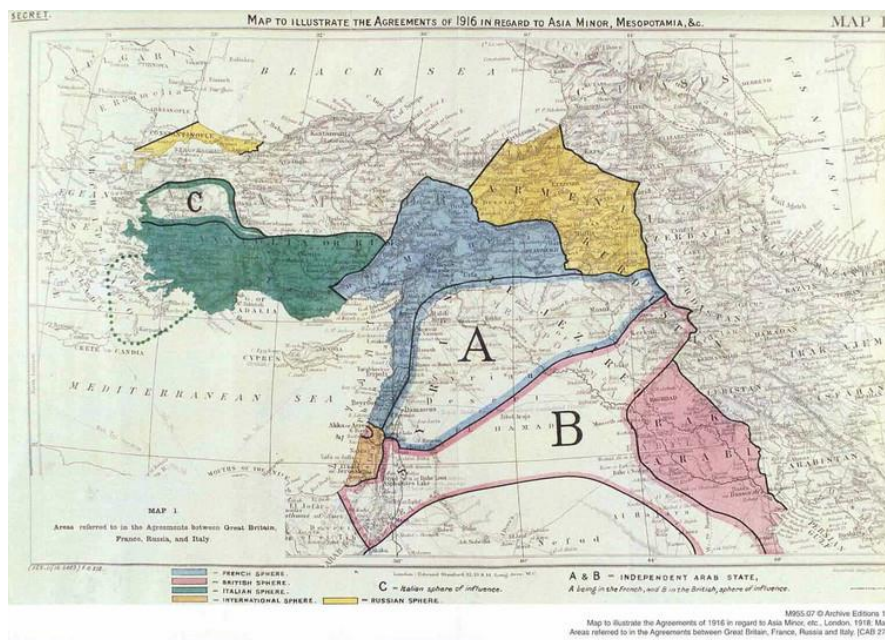
Language Russian







Map created by Ralph Peters and originally published in



1. The Iranian History Article: Iran/Ottomans sign Erzurum Treaty. At www.Founman.com. Also, Treaty of Zuhab, World Heritage Encyclopedia/by: somel , Selcuk Aksin, History Dictionary of the Ottoman Empire, Scarecrow press Inc. 2003. www.Gutenberg.us
2. Roberts Andrew: Bucharest treaty of in Agosto, Gabor, Master degree, Burse, Encyclopaedia of the Ottoman Empire. Facts on File.2008.
3. Aleksander Świętochowski, Tadeusz, Eastern Europe, Russia and Central Asia, 2003, Taylor and Francis, 2003. ISBN 1857431375. Also, Fisher, William Bayne: Avery ,P;Hambly ,G,R,G Melville, C, 1991, The Cambridge History of Iran, Cambridge; Cambridge University Press.
4. Kara bell, Zachary: Erzurum Treaty of (1823), Encyclopaedia of the modern Middle East and North Africa, 2004, www.Encyclopidia.com. Also, Taylor & Francis, Ltd : The Treaty of Erzurum (1823 and 1848) and the changing status of Iranians in the Ottoman Empire, Burse, Master Degree, Iranian studies, 1991.
5. Www.Al-akhbar.com, July, 2013, Saturday, No 2029, Interview with Chomsky.
6. Www.avallo.law.yale.edu Primary Documents; Franco-Russian Military Convention, Documentary in Law, History and Diplomacy 18 August 1892.
7. Great Britain, parliamentary papers, London, 1908, V0lCXXV, Cmd.3750. □
8. Great Britain, Parliamentary Papers, London, 1920, LI Cmd.671, Miscellaneous No.7,2-7. Www.firstworldwar.com a multimedia history of world war one.
9. Fromkin, David, A peace to end all peace; the fall of Ottoman Empire and the Creation of the modern Middle East. New York, 1989.
10. Peter Mansfield, British Empire Magazine, Time-Life Books, No70, P, 2078.
11. Www.Law.fsu.edu Library /collection/ Limitsinseas/pdf. Also, Peter Mansfield, The British Empire Magazine, No 75, Time Life Book, 1973.□
12. Text of the Sykes-picot Agreement at the ww1 Document Archive, [Ww1.lib.bu.edu/index .phs / Sykes- picot- Agreement](http://Ww1.lib.bu.edu/index.phs/Sykes-picot-Agreement).□
13. CAB 24/271 Cabinet Paper 203 (37).
14. Foreign Relations of the United States, 1918. Supplement1, The world war, volume1, part Z, the continuation and conclusion of the war Participation of the United states.
15. Allen by and British strategy in the Middle East, 1917-1919. Also Matthew Hughes, Taylor and Francis ,1999, Www.books.google.com/books.
16. UK National Archives CAB/24/143, Eastern Report, NoXV111, May31, 1917.
17. CAB 24/27, Cabinet paper 203(37).
18. paragraph 1 of the Sykes-Picot Agreement.

19. Isaiah Friedman, Palestine, a Twice-promised Land? The British, The Arabs & Zionism, 1915-1920, Transaction Publishers, 2000.
20. Foreign Relations of the United States, 1918, Supplement 1, The world war volume 1, Part 1: the continuation and conclusion of the war- participation of the united states.
21. See document 242, Memorandum by Mr. Balfour (Paris) respecting , Syria , Palestine, and Mesopotamia, 11 August 1919, in EL Woodward and Rohan Butler , document on British Foreign Policy, 1919-1939. London. at <http://www.yorku.ca/dwileman/2930Balfor.htm>.
22. New Statesman Interview- Jack Straw, [Www.newstatment.com](http://www.newstatment.com).
23. [Www.law.fsu.edu /library/collection/Limits in Seas, pdf](http://www.law.fsu.edu/library/collection/Limits%20in%20Seas.pdf).[□]
24. Allenby and General Strategy in the middle East , 1917-1919, By, Matthew Hughes, Taylor & Francis, 1999.
25. Jordan: Living in the Crossfire, Alan George, Zed Books, 2005, at [Www.books.google.com](http://www.books.google.com).
26. Timothy J, Britain, the Hashemite's and Arab Rule 1920-1925, Paris, Routledge, 2003.
27. Elihu Lauterpacht: For example international law, papers of Hersch Lauterpacht, CUP Archive, 1970. [Www.books.google.com](http://www.books.google.com).[□]
28. Report of a committee set UP To Consider Certain Correspondence Between Sir Henry McMahon and The Sharif of Mecca, <http://archive.law.fsu.edu/library/collection/LimitsinSeas/IBS094.pdf> .
29. Doreen Ingram's: cited in Palestine Papers 1917-1922. From the UK Archive File PRO CAB27/24.
30. Light on Britain's Palestine Promise; The Times, April, 17, 1964.
31. Elie Kedourie: Promises on Palestine (letter), The Times, April 23, 1964,
32. The council of four: minutes of meetings March 20 to May 24, 1919, at <http://digicoll.library.wisc.edu/cgi-bin/FRUS/FRUS-idx>.
33. D. Raic, Martinus, Nijhoff Publishers, 2002, P, 95. Or From world war 1, Decumbence Archive.
34. The Sykes-Picot Agreement 1916, The Avalon Project, Documents in law, History and Diplomacy. [Www.worldwar1.com](http://www.worldwar1.com)
35. [Www.armedforcesjournal.com](http://www.armedforcesjournal.com), June 1, 2006, How a better Middle east world look, By: Ralph Peters and originally Published in the Armed Forces Journal.

□

□

□

ABSTRACT □

Sykes-Picot Agreement of 1916 (the Agreement) is a bilateral agreement entered into between two allied states of the World War I against the Ottoman Empire, which led to the creation of Arab, Turkish and Persian states, and defined their boundaries. In the centre of these newly created states, Kurdistan was partitioned and was distributed among them.

In this research, the researcher reveals and analysis those secrete letters exchanged between the two allied states, namely; British Empire and France upon depending on the primary documents available at the National Archive at Kew.

In nearly one century after this agreement, the Middle East entered a wide scale of revolution called Arab Spring that dramatically skirmished the entire region.

This new phase of the region gives rise to the question whether Kurds can take advantages of this event in order to establish their own independent state.

The question stems from a consideration to the newly formed Western Kurdistan cantons, and the increasingly worrying level of peace and security crises in the Northern Kurdistan.

The aim of the research is to contribute to the literature of the political history of the Middle East through examining how these two allied states were perceiving about the Kurdish nation during the World War I.

Next, to examine whether the Agreement created conflicts between the regional powers like Turkish nationalists and the Ottomans and even Persians in one hand, while the allied two states including Russians in the other hand. Upon the implementation of all the critical analysis to the relevant factors of the research topic, the researcher will focus on the American roles in the region, their new project on creating a new Middle East political structure in light with the role of Kurdish Peshmerga and oil resources of the Kurdistan Regional Government.

Finally, the researcher will recommend the Kurdish leaders and elites on what necessary steps to be taken while going through this historical opportunity.

